

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 87 (1969)
Heft: 82

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 29.06.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Bern, Donnerstag 10. April 1969
Berne, jeudi 10 avril 1969

779

Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fête exceptés

87. Jahrgang
87^e année

N° 82

Redaktion und Administration: Effingerstr. 3, 3000 Bern. ☎ (031) 61 2000 (Eidg. Amt für das Handelsregister ☎ (031) 61 2640) – Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Preise: Schweiz: Kalenderjahr Fr. 30.50, halbjährlich Fr. 18.50, Ausland: jährlich Fr. 40.–, Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto) – Annoncenregie: Publicitas AG – Insertionsstarif: 28 Rp. (Ausland 33 Rp.) die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum.
Rédaction et administration: Effingerstr. 3, 3000 Berne. ☎ (031) 61 2000 (Office féd. du registre du commerce ☎ (031) 61 2640) – En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. Prix: Suisse: année civ. 30 fr. 50; un semestre 18 fr. 50; étranger 40 fr. par an. Prix du numéro 25 ct. (port en sus). – Régie des annonces: Publicitas S.A. – Tarif d'insertion: 28 ct. (étranger 33 ct.) la ligne de colonne d'un millimètre ou son espace.

N° 82 Inhalt - Sommaire - Sommario

Ämtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister. – Registre du commerce. – Registro di commercio.
Abhanden gekommene Werttiteile. – Titres disparus. – Titoli smarriti.
Odoardo Fries AG, in Liquidation, Südrüchle in gros, in Zürich.
Fabrik- und Handelsmarken. – Marques de fabrique et de commerce. –
Marche di fabbrica e di commercio 236816-236834.
Bilanzen. – Bilans. – Bilanci.

Mitteilungen - Communications - Comunicazioni

Peru: Einfuhrvorschriften. – Pérou: Prescriptions d'importation.
Schweden: Sendungen, die der Zollkontrolle unterliegen. – Suède: Envois soumis au contrôle douanier. – Svezia: Invi soggetti al controllo doganale.
Auslands-Postüberweisungsdiener. – Service international des virements postaux.

Ämtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce Registro di commercio

Kantone / Cantons / Cantoni:

Zürich, Bern, Luzern, Nidwalden, Glarus, Zug, Freiburg,
Basel-Landschaft, Schaffhausen, Appenzel A.-Rh., St. Gallen,
Graubünden, Ticino, Vaud, Wallis, Neuchâtel, Genève.

Zürich - Zurich - Zurigo

25. Februar 1969. Segelboote.
«Sunimport» H. Rusterholz, in Wädenswil (SHAB Nr. 126 vom 31. 5. 1968, S. 1168). Import von Segelbooten usw. Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1967 an die «Sunimport AG», in Wädenswil, erloschen.

25. Februar 1969. Waren aller Art, nautische Artikel.
Sunimport AG (Sunimport SA) (Sunimport Ltd), in Wädenswil. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 18. September 1968 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Import von und Handel mit Waren aller Art, insbesondere der nautischen Branche; die Gesellschaft kann Immobilienbesitz tätigen. Grundkapital Fr. 50 000, zerlegt in 50 voll libertierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Einzelirma «Sunimport» H. Rusterholz, in Wädenswil, mit Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1967, nach der die Aktiven Fr. 88 482.15 und die Passiven Fr. 38 482.15 betragen, zum Preise von Fr. 50 000, der voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan: SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Heinrich Rusterholz, von und in Wädenswil, Präsident, mit Einzelunterschrift; sowie Wally Rusterholz, von und in Wädenswil, und Max Spreyermann, von Zürich, in Geroldswil, beide ohne Zeichnungsbefugnis. Geschäftsdomizil: Au, Seestrasse.

11. März 1969. Eigentumswohnungen.
Bünda AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 25. Februar 1969 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Erwerb und Veräußerung von Eigentumswohnungen auf eigene Rechnung. Grundkapital: Fr. 50 000, zerlegt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, mit Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen: eingeschriebener Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Jakob Weilenmann, von und in Zürich. Geschäftsdomizil: Luisenstrasse 24 in Zürich 5.

21. März 1969.
Uto Bauten AG, Generalunternehmung, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 18. März 1969 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt in erster Linie die Erstellung von Bauten aller Art (Einfamilienhäuser, Fertighäuser, Mehrfamilienhäuser, Geschäftshäuser, Industrie- und Verwaltungsbauten usw.) als Generalunternehmer sowie ferner die Erbringung von Dienstleistungen aller Art im Bauwerk (Bauberatung, Organisation, Marktforschung, Experten usw.). Die Gesellschaft kann sich an anderen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, ist zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören an: Walter Siegmund, von Bettwies und Zürich, in Zürich, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Dr. André Hofer, von Rothrist, in Kilchberg ZH, mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Beethovenstrasse 24 in Zürich 2.

25. März 1969.
Transfide Immobilien- und Finanz AG (Transfide Immobilière et Financière SA), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 14. März 1969 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Erwerb und Verwaltung von Liegenschaften; Erwerb und Verkauf von Bauland; Ueberbauungen und Abwicklung von Finanzgeschäften aller Art und kann sich auch an ähnlichen Unternehmen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 100 000, ist zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Der Präsident des Verwaltungsrates führt Einzelunterschrift. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Dr. Tibor

Holzer, von Zürich, in Küssnacht. Einzelprokura ist erteilt an Isabella Stieger, von Zürich und Oberriet, in Bassersdorf. Geschäftsdomizil: Kreuzbühlstrasse 8 in Zürich 8.

26. März 1969. Waren aller Art.
Brusag AG (Brusag S.A.) (Brusag Ltd), in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 19. März 1969 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Handel mit der Übernahme von Vertretungen von Handelswaren jeder Art und kann sich an anderen Unternehmen dieser Branche beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist zerlegt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Fritz Schildknecht, von Gossau SG, in Kilchberg ZH. Geschäftsdomizil: Schaffhauserstrasse 210 in Zürich 11.

26. März 1969. Metallgiesserei.
Stauber & Co., in Wetzikon, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 203 vom 31. 8. 1960, S. 2534). Metallgiesserei. Diese Gesellschaft hat sich aufgelöst. Diejenigen Aktiven und Passiven, welche in der Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1968 enthalten sind, sind an die «Metallgiesserei Wetzikon Stauber AG», in Wetzikon, übergegangen. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma ist erloschen.

26. März 1969.
Metallgiesserei Wetzikon Stauber AG, in Wetzikon. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 11. März 1969 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt den Betrieb einer Metallgiesserei sowie den Handel mit Metall- und Gussprodukten und kann sich an gleichen oder verwandten Unternehmen beteiligen, Vertretungen übernehmen und Grundstücke erwerben und veräußern. Das Grundkapital beträgt Fr. 150 000, ist zerlegt in 500 Namenaktien zu Franken 100 und 100 Namenaktien zu Fr. 1000 und voll libiert. Die Gesellschaft übernimmt das Geschäft der Kommanditgesellschaft «Stauber & Co.», in Wetzikon, mit denjenigen Aktiven und Passiven, welche in der Uebernahmebilanz per 31. Dezember 1968 enthalten sind, nämlich Aktiven im Betrage von Fr. 872 269.27 und Passiven im Betrage von Fr. 621 485.95, zum Preise von Fr. 250 783.32, wovon Fr. 148 000 auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht werden. Andere als die in der erwähnten Uebernahmebilanz aufgeführten Aktiven und Passiven übernimmt die Gesellschaft nicht, doch gelten die von der Kommanditgesellschaft seit dem 31. Dezember 1968 abgeschlossenen Geschäfte als auf Rechnung der Aktiengesellschaft erfolgt. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis drei Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Josef Stauber-Benz, von und in Wetzikon, Präsident, Erwin Ruckstuhl, von Aadorf, in Wetzikon, und Emil Trachsler, von Wetzikon, in Uster. Geschäftsdomizil: Binzstrasse 30.

26. März 1969. Waren aller Art; Liegenschaften.
Sensal AG, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 12. März 1969 eine Aktiengesellschaft. Sie betätigt sich als Mäkler von Waren und Liegenschaften und ist in diesem Zusammenhang befugt, Grundstücke zu erwerben, zu belasten und zu veräußern und sich an der Finanzierung von Liegenschaften zu beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 300 000, ist zerlegt in 300 Namenaktien zu Fr. 1000 und voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Kurt Klipstein, von Tramelan-Dessus, in Zürich. Geschäftsdomizil: Mühlebachstrasse 2 in Zürich 8 (c/o Etterlin, Klipstein & Co, Zürich, Inh. Klipstein & Co).

26. März 1969. Graphische Arbeiten.
Printing Studio AG, in Zürich 3 (SHAB Nr. 159 vom 10. 7. 1968, S. 1504). Planung und Druck graphischer Arbeiten usw. Die Generalversammlung vom 20. Dezember 1968 hat die Statuten geändert. Die eintragungspflichtigen Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren. Anton Eichhorn ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Robert Cantieni ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates und führt weiter Einzelunterschrift.

26. März 1969.
C. Stäubli Seifen- & Sorein-Fabrikation GmbH. Pfäffikon/Zeh., in Pfäffikon (SHAB Nr. 68 vom 21. 3. 1968, S. 602). Fabrikation und Vertrieb von Seifen-, Wasch- und Scheuermitteln usw. Die Gesellschafterversammlung vom 6. März 1969 hat die Statuten geändert. Von der Stammeinlage des Gesellschafters Josef Lendi im Betrag von Fr. 60 000 ist der Teilbetrag von Fr. 10 000 vom Geschäftsführer Werner Stäubli erworben worden, womit sich dessen Stammeinlage von Fr. 40 000 auf Fr. 50 000 erhöht hat. Am Stammkapital von Fr. 100 000 sind somit jetzt mit je einer Stammeinlage von Franken 50 000 beteiligt; die beiden vorerwähnten Gesellschafter Josef Lendi und Werner Stäubli.

26. März 1969.
Cerutti Rotopress A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 205 vom 2. 9. 1968, S. 1893). Druckerschneidmaschinen usw. Die Generalversammlung vom 10. März 1969 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 60 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 wurde das Grundkapital von 100 000 auf Fr. 160 000 erhöht. Der Erhöhungsbetrag ist durch Verrechnung libertiert worden. Das Grundkapital ist zerlegt in 160 Namenaktien zu Fr. 1000 und ist voll libertiert.

26. März 1969. Kunstgewerbliche Artikel.
A. Eichholzer-van Eijk, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Arno Eichholzer-van Eijk, von Zürich und Langnau am Albis, in Zürich 6. Einzelunterschrift ist erteilt an Magdalena Eichholzer-van Eijk, von Zürich und Langnau am Albis, in Zürich. Fabrikation von und Handel mit kunstgewerblichen Artikeln. Kornhausstrasse 32.

26. März 1969. Metzgerei, Würsterei.
Gustav Furrer, in Küssnacht. Inhaber dieser Firma ist Gustav Furrer, von Weisslingen, in Küssnacht. Einzelunterschrift ist erteilt

an Magdalena Furrer, von Weisslingen, in Küssnacht. Metzgerei und Würsterei. Wiltisgasse 20.

26. März 1969. Textilwaren.
P. Kümin, in Zürich. Inhaber dieser Firma ist Paul Kümin, von Fuisberg, in Zürich 8. Fabrikation von und Handel, einschliesslich Import und Export, mit Textilwaren, insbesondere Industriegarnen; Vertretungen von sowie Handel mit Waren verschiedener Art. Brandschenkestrasse 32.

26. März 1969. Webereizubehör.
Willy Grob AG., in Zürich 9 (SHAB Nr. 237 vom 9. 10. 1968, S. 2178). Herstellung und Vertrieb von Webereizubehör. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Eschenbach SG (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1969, S. 599) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

26. März 1969. Beteiligungen.
Turkcommerz A.G., in Zürich 1 (SHAB Nr. 2 vom 6. 1. 1959, S. 15). Beteiligung an Unternehmen usw. Neues Geschäftsdomizil: Sonneggstrasse 55 in Zürich 6 (bei der Investfinance S.A.).

26. März 1969.
Investfinance S.A., in Zürich 1 (SHAB Nr. 28 vom 4. 2. 1969, S. 270). Investitionsgeschäfte aller Art usw. Neues Geschäftsdomizil: Sonneggstrasse 55 in Zürich 6.

26. März 1969.
Hypothekar- und Handelsbank Winterthur (Banque Hypothécaire et Commerciale Winterthur), Zweigniederlassung in Zürich 1 (SHAB Nr. 207 vom 4. 9. 1968, S. 1908). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Winterthur. Wilfried Müller führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Vizedirektor, sondern als Direktor, und zwar nun auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich beschränkt. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, ist erteilt an Hans Peter Laubacher, von Muri AG, in Windisch.

26. März 1969. Beteiligungen.
Rexall AG, Zweigniederlassung in Zürich 7 (SHAB Nr. 155 vom 6. 7. 1967, S. 2301). Verwaltung von Beteiligungen an anderen Unternehmen usw., mit Hauptsitz in Zug. Die Firma der Gesellschaft und die der Zweigniederlassung lauten nun Rexall (Schweiz) AG (Rexall Suisse SA) [Rexall (Switzerland) Inc.]. Die Unterschrift von François Gendreau ist erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien Dr. Gilbert Schwaar, von und in Lausanne, Präsident des Verwaltungsrates.

26. März 1969. Datenfernübermittlung.
Teledata AG, Zweigniederlassung in Zürich 2 (SHAB Nr. 278 vom 26. 11. 1968, S. 2557). Betrieb eines Rechenzentrums mit Datenfernübermittlung, mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Prof. Dr. iur. Rudolf Probst ist erloschen. Carl Busch führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nun als Präsident des Verwaltungsrates. Zum Vizedirektor mit auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich beschränkter Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt Kurt Frey; seine Prokura ist erloschen.

26. März 1969. Schreibmaschinen.
Cäsar Muggli, in Zürich (SHAB Nr. 160 vom 12. 7. 1966, Seite 2242). Generalvertretung der «Underwood-Schreibmaschinen usw. Die Prokura von Walter Etmüller ist erloschen.

26. März 1969. Briefumschläge.
Schaller & Co. A.G., in Zürich 5 (SHAB Nr. 301 vom 23. 12. 1968, S. 2773). Fabrikation von Briefumschlägen usw. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Werner Dubler, von Wohlen AG, in Dübendorf, und Alfred Stutz, von und in Zürich.

26. März 1969.
«Annabella» Musikverlags-GmbH, in Uster (SHAB Nr. 300 vom 23. 12. 1963, S. 3635). Betrieb eines Musikverlages usw. Neues Geschäftsdomizil: Brunnenstrasse 9.

26. März 1969. Glasbläserei.
Roberto Niederer, in Zürich (SHAB Nr. 304 vom 29. 12. 1965, S. 4069). Glasbläserei usw. Die Unterschrift von Renato Niederer ist erloschen. Einzelunterschrift ist erteilt an Alfonsa Gruber, von Rebstein, in Zürich.

26. März 1969.
Lloyds Bank Europe Limited, London, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 1 (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1967, S. 2541), mit Hauptsitz in London und erster schweizerischer Zweigniederlassung in Genf. Die Unterschrift von Leslie John Cowdery sowie die Prokura von Albert Edward Luff sind erloschen. Neu führen Einzelunterschrift Maurice Henry Finlinson, britischer Staatsangehöriger, in London, Vizepräsident des Verwaltungsrates, und Eric Sidney Tibbotts, britischer Staatsangehöriger in Limpsfield (Surrey, England), Generaldirektor. Karl Johann Senft führt seine Kollektivunterschrift zu zweien nicht mehr als Direktor der Zweigniederlassung Zürich, sondern nun als Hauptdirektor, und zwar für die Zweigniederlassungen Genf und Zürich. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien für die Zweigniederlassungen Genf und Zürich Hans Franz Jenni, von und in Genf, Direktor. René Georges Keller führt nun als Vizedirektor Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich; seine Prokura ist erloschen. Neu führen Kollektivunterschrift zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, Henry Griffith Fry, britischer Staatsangehöriger, in Zürich, Direktor der Zweigniederlassung Zürich, und Arthur Huser, von Krummenau SG, in Fällanden, Vizedirektor. Kollektivprokura zu zweien, beschränkt auf den Geschäftskreis der Zweigniederlassung Zürich, ist erteilt an George E. Smolen, britischer Staatsangehöriger, in Grüningen.

26. März 1969. Maschinen, Apparate.
Meteor A.G., in Opfikon (SHAB Nr. 296 vom 17. 12. 1968, Seite 2727). Herstellung von und Handel mit Maschinen, Apparaten und Bestandteilen von solchen usw. Die Generalversammlung vom

13. März 1969 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 300 neuen Namenaktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Franken 700 000 auf Fr. 1 000 000 erhöht worden, zerlegt in 1000 Namenaktien zu Fr. 500 und 500 Namenaktien zu Fr. 1000, alle vollliberiert.

26. März 1969. **Restaurant AL FORNO AG**, in Zürich 6 (SHAB Nr. 253 vom 28. 10. 1968, S. 2321). Die Generalversammlung vom 14. März 1969 hat die Statuten geändert. Durch Ausgabe von 100 neuen Inhaberaktien zu Fr. 500 ist das Grundkapital von Fr. 50 000 auf Franken 100 000 erhöht worden, zerlegt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 500 und voll einbezahlt.

26. März 1969. Beteiligungen, Finanzierungen, Wertschriften. **Zofina AG (Zofina SA) (Zofina Ltd.)**, in Zürich. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 14. und 20. März 1969 eine Aktiengesellschaft. Zweck der Gesellschaft sind Beteiligung an und Finanzierung von in- und ausländischen Unternehmen aller Art; Erwerb, Nutzung und Veräusserung von Wertschriften und Immobilien. Das Grundkapital beträgt Fr. 1 200 000, ist zerlegt in 1200 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und voll einbezahlt. Die Gesellschaft beabsichtigt, drei in den Statuten näher bezeichnete Liegenschaften, zwei davon gelegen in Stäfa und eine in Zürich-Schwamendingen, zum Preise von zusammen Fr. 4 325 000 zu erwerben. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Einzelunterschrift Ernst W. Meier, von Zürich, in Wallisellen, Präsident, und Dr. René Weber, von Menziken, in Baden. Geschäftsdomicil: Bleicherweg 1 in Zürich 1 (c/o Mandataria Treuhand- und Revisionsgesellschaft).

26. März 1969. Kunststoffe, Korrosionsschutzmittel, Heizungen. **Igaform AG (Igaform SA) (Igaform Ltd.)**, in Rütli. Unter dieser Firma besteht auf Grund der Statuten vom 12. März 1969 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt Fabrikation, Verarbeitung und Vertrieb von flüssigen und festen Kunststoffen; Abdeckungen, Auskleidungen; Beschichtungen; Korrosionsschutzmitteln sowie Isolationen jeglicher Art, Projektierung und Ausführung aller einschlägigen Aufträge im Baugewerbe und in der Industrie, Projektierung, Fabrikation und Ausführung von Boden-, Fahrbahn-, Rollbahn- und Treppenelementen; Uebernahme von und Beteiligung an ähnlichen Unternehmen. Das Grundkapital beträgt Fr. 126 000, ist zerlegt in 126 Namenaktien zu Fr. 1000 und mit Fr. 26 000 liberiert. Die Gesellschaft erwirbt eine in den Statuten näher bezeichnete Forderung im Betrage von Fr. 25 000 zum Preise von Fr. 25 000, welcher voll auf das Grundkapital in Anrechnung gebracht wird. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus zwei bis sechs Mitgliedern. Ihm gehören an und führen Kollektivunterschrift zu zweien Ernst A. Misteli, von Basel, in Zürich, Präsident, und Walter Burkhard, von Stäfa, in Bubikon. Geschäftsdomicil: Ferrachstrasse 82.

27. März 1969. Beteiligungen, Patente. **Patentrealm A.-G.**, bisher in Chur (SHAB Nr. 55 vom 8. 3. 1965, S. 721). Die Generalversammlung vom 29. Januar 1969 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 22. November 1956 datieren und am 13. November 1961 letztmalig revidiert wurden, geändert. Sitz der Gesellschaft ist jetzt Männedorf. Die Firma lautet neu Mebalco A.G. (Mebalco S.A.) (Mebalco Ltd.). Zweck: die Verwertung von Patenten im In- und Ausland und den Betrieb von Handelsgeschäften, einschliesslich der Beteiligung an andern Unternehmen und der Erwerb von Grundbesitz. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, ist zerlegt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000 und ist voll einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem bis fünf Mitgliedern. Dr. Robert Schwarz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dem Verwaltungsrat gehören nun an Franz Mebes, von Zürich, in Männedorf, als Präsident mit Einzelunterschrift, sowie Bonde Moeller, schwedischer Staatsangehöriger, in Stäfa, und Alfred Wulpijiler, von Rorschach, in Zürich, diese mit Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomicil: Glärnischstrasse 212 (bei Franz Mebes).

27. März 1969. **Tredi-Holding AG.**, bisher in Wald (SHAB Nr. 146 vom 25. 6. 1968, S. 1373). Beteiligung an und Verwaltung von Unternehmen usw. Die Generalversammlung vom 26. Februar 1969 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Pfäffikon. Schreibweise der Firma ist Tredi-Holding AG. Willi Müller ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Alvaro Frick, bisher Präsident des Verwaltungsrates, ist nun einziges Mitglied desselben; er führt nicht mehr Kollektiv-, sondern Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Alemannenweg 1 (c/o Tredi-Verwaltungs AG).

27. März 1969. **Tredi-Verwaltungs AG.**, bisher in Wald (SHAB Nr. 146 vom 25. 6. 1968, S. 1373). Verwaltung von Beteiligungen und Vermögensanlagen usw. Die Generalversammlung vom 26. Februar 1969 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist nun Pfäffikon. Schreibweise der Firma ist Tredi-Verwaltungs AG. Geschäftsdomicil: Alemannenweg 1.

27. März 1969. **Standard-Film AG**, bisher in Männedorf (SHAB Nr. 89 vom 20. 4. 1964, S. 1223). Die Generalversammlung vom 30. Dezember 1968 hat die Statuten geändert. Sitz der Gesellschaft ist jetzt Wallisellen. Schreibweise der Firma ist nun Standard-Film AG. Zum Direktor mit Kollektivunterschrift zu zweien ist ernannt worden Maximilian Dora, von Basel, in Wallisellen. Geschäftsdomicil: Rotaackerstrasse 25.

27. März 1969. Metalle. **Merafine SA**, in Zürich 1 (SHAB Nr. 100 vom 30. 4. 1968, S. 919). Handel mit Metallen usw. Die Generalversammlung vom 12. März 1969 hat die Statuten geändert. Die eintragungsbefähigten Tatsachen haben dadurch keine Änderung erfahren.

27. März 1969. Maurer- und Eisenarbeiten. **Luciano Malnati**, in Winterthur. Inhaber: Luciano Malnati, italienischer Staatsangehöriger, in Winterthur 1. Uebernahme von Maurer- und Eisenarbeiten in Hoch- und Tiefbauten. Neustadtgasse 26.

27. März 1969. Ladeneinrichtungen. **A. Süsli, Astrag AG**, in Birmensdorf (SHAB Nr. 306 vom 31. 12. 1968, S. 2821). Konstruktion, Fabrikation und Verkauf von Ladeneinrichtungen usw. Ueber diese Gesellschaft wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Zürich vom 24. Februar 1969 der Konkurs eröffnet. Dadurch wurde die Gesellschaft aufgelöst.

27. März 1969. Kinderartikel. **Strauss & Bischof**, in Zürich 4, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 243 vom 16. 10. 1968, S. 2232). Fabrikation von und Handel en gros mit Kleinkinderartikeln usw. Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 14. März 1969 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

27. März 1969. Import-Export. **Panja AG**, in Dietikon (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1969, S. 280). Import und Export von sowie Handel mit Waren aller Art. Diese Firma wird infolge Verlegung des Sitzes nach Lausanne (SHAB Nr. 63 vom 17. März 1969, Seite 589) im Handelsregister des Kantons Zürich von Amtes wegen gelöscht.

27. März 1969. Restaurant. **Hans Reutemann-Mönch**, in Zürich (SHAB Nr. 248 vom 22. 10. 1948, S. 2851). Restaurationsbetrieb. Diese Firma ist infolge anderweitiger Verpachtung des Geschäftes erloschen.

Bern — Berne — Berna

Bureau Belp (Bezirk Seftigen)

27. März 1969. **Spar- und Leihkasse Gürbetal**, in Mühlethurnen, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 303 vom 28. 12. 1967, S. 4241). Otto Trachsel, Präsident, und Willy Jenschmid, Mitglied, sind infolge Rücktritts aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; die Unterschrift von Otto Trachsel ist erloschen. Als neuer Präsident wurde der bisherige Vizepräsident, Dr. Samuel Walter Balmer, und als neuer Vizepräsident das bisherige Mitglied Paul Messerli, von und in Rümelingen, gewählt. Als neue Mitglieder gehören ferner dem Verwaltungsrat Fritz Graf, von Hohnstorf, an. Präsident und Vizepräsident zeichnen kollektiv zu zweien; der Verwalter führt Einzelunterschrift.

Bureau Bern

26. März 1969. Werkzeuge, Maschinen usw. **Mawerba A.G.**, in Papiermühle, Gemeinde Bolligen, Kauf, Vertretung und Verkauf von Werkzeugen, Maschinen und Waren aller Art usw. (SHAB Nr. 257 vom 3. 11. 1958, S. 2926). In der Generalversammlung vom 14. März 1969 wurde das Aktienkapital von Fr. 50 000 auf Fr. 100 000 erhöht durch Ausgabe von 500 Namenaktien zu Fr. 100. Der Erhöhungsbetrag ist voll liberiert durch Bar-einzahlung von Fr. 42 100 und durch Verrechnung mit einer Forderung gegen die Gesellschaft von Fr. 7900. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. D-s voll liberierte Aktienkapital beträgt nun Fr. 100 000, eingeteilt in 1000 Namenaktien zu Fr. 100. Rudolf Merz ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat sind neu gewählt worden: Max Schärer, von Thörigen, in Gümligen, Gemeinde Muri bei Bern, und Hans Müller, von Bangerten, in Ittigen, Gemeinde Bolligen. Sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Hermann Steinegger, Vizepräsident des Verwaltungsrates, wohnt nun in Zürich.

26. März 1969. Liegenschaften. **Karl-Schenk-Haus AG**, in Bern. Verwaltung und Vermietung der Liegenschaften Spitalgasse 4 und Neugengasse 7 usw. (SHAB Nr. 96 vom 25. 4. 1968, S. 879). Die Generalversammlung vom 15. März 1969 hat die Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen bleiben unverändert.

26. März 1969. **Berninvest**, in Bern, Bildung und Verwaltung von Beteiligungen, insbesondere des Bernfonds usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1969, S. 282). Die Generalversammlung vom 17. März 1969 hat die Statuten revidiert. Die Gesellschaft bezweckt nun: Gründung und Verwaltung von Anlagefonds sowie Vornahme und Durchführung aller damit zusammenhängenden Geschäfte.

26. März 1969. **Aktiengesellschaft für Messapparate in Bern (Société anonyme pour appareils de mesure à Berne)**, in Bern (SHAB Nr. 225 vom 26. 9. 1962, S. 2743). Einzelprokura ist erteilt worden an Dr. Beat Walther, von Bern, in Stäfa.

27. März 1969. Wärmeaustauscher usw. **W. Jäggi & Co.**, in Bern-Bümpliz. Fabrikation von und Handel mit Wärmeaustauschern usw., Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 19 vom 24. 1. 1966, S. 245). Die Gesellschaft ist aufgelöst. Die Liquidation ist durchgeführt. Die Firma wird gelöscht. Aktiven und Passiven gemäss Bilanz per 31. Dezember 1968 und Sacheinlagevertrag vom 10. März 1969 gehen über an die neue «Jäggi A.G. Bern», in Bern.

27. März 1969. Wärmeaustauscher usw. **Jäggi A.G. Bern**, in Bern. Mit Statuten vom 10. März 1969 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Fabrikation von und Handel mit Wärmeaustauschern für die Kälte-, Wärme- und Klimatechnik, Kessel- und Behälterbau, Apparate und Anlagen für die chemische und Nahrungsmittelindustrie, Hochleistungsanlagen für Papiermaschinen, Rohrleitungsanlagen usw. Die Gesellschaft kann sich an andern Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräussern. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 800 000, eingeteilt in 800 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der gelöschten Kollektivgesellschaft «W. Jäggi & Co.», in Bern, gemäss Bilanz per 31. Dezember 1968 und Sacheinlagevertrag vom 10. März 1969, wonach die Aktiven Fr. 3 095 094.73 und die Passiven Fr. 1 206 817.79 betragen. Für den Uebernahmepreis von Fr. 1 888 276.94 erhalten die Sacheinleger Walter Jäggi 390 voll liberierte Namenaktien zu Franken 1000 sowie eine Gutschrift von Fr. 87649.67 und Heinz Jäggi 390 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000 und eine Gutschrift von Fr. 235 427.27. Aus Verrechnung mit Darlehensforderungen gegenüber der aufgelösten Kollektivgesellschaft «W. Jäggi & Co.», in Bern, erhalten Bertha Jäggi-Wälti und Rosmarie Jäggi-Beyeler je 10 voll liberierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen brieflich. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Heinz Jäggi, von Gondswil, in Niederwangen, Gemeinde Köniz, Präsident; Walter Jäggi, von Gondswil, in Bern. Beide führen Einzelunterschrift. Geschäftsdomicil: Morgenstrasse 89.

27. März 1969. Buchdruck usw. **Stämpfli & Cie. AG**, in Bern, Unternehmen der graphischen Branche (Buchdruck, Offsetdruck, Industriebuchbinderei und dgl.) mit Verlagsgeschäft usw. (SHAB Nr. 61 vom 13. 3. 1968, S. 536). Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Alfred Engeloeh, von Wattenwil, in Bern; Otto Kehrward, von Aarberg, in Kirch-lindach; Karl Lutz, von Solothurn, in Wabern, Gemeinde Köniz; Hans Schneider, von Amsoldingen, in Bremgarten bei Bern; Anton Schudel, von Basel, in Stuckishaus, Gemeinde Bremgarten bei Bern.

28. März 1969. **Haushaltapparate**. **OMB-Apparate-Verkauf, Otto Mäder**, in Bern, Verkauf von Apparaten aller Art, insbesondere Haushaltapparaten (SHAB Nr. 249 vom 26. 10. 1964, S. 3203). Die Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Juchlishaus, Gemeinde Mühleberg (SHAB Nr. 64 vom 18. 3. 1969, S. 598), im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

28. März 1969. **Independent Packaging Group**, in Bern, Fabrikation von und Handel mit Maschinen und Apparaten sowie sämtlichen vorkommenden Materialien für die Verpackungs- und die graphische Industrie usw., Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 195 vom 21. 8. 1968, S. 1817). Die Firma wird infolge Verlegung ihres Sitzes nach Basel (SHAB Nr. 70 vom 25. 3. 1969, S. 659) im Handelsregister des Amtsbezirks Bern von Amtes wegen gelöscht.

28. März 1969. Baumataterialien usw. **Tecta A.G. (Tecta SA)**, in Bern, Handel mit Baumataterialien usw. (SHAB Nr. 251 vom 25. 10. 1968, S. 2306). Jean-R. Rossel, Geschäftsführer, wohnt nun in Muri b. Bern.

Bureau Biel

27. März 1969. Apparate und Anlagen. **Autophon A.G.**, Zweigniederlassung in Basel, Fabrikation und Vertrieb von Apparaten und Anlagen der gesamten Fernmelde-, Schwachstrom- und Hochfrequenztechnik usw. (SHAB Nr. 163 vom 15. 7. 1968, S. 1533). mit Hauptsitz in Solothurn. Hans Brechtbühl führt seine Kollektivunterschrift nicht mehr als stellvertretender Direktor, sondern als Direktor. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Dr. Heinz Frey, von Reigoldswil, in Solothurn, und Urs. Tresekreis, von Basel, in Meilen ZH. Die Unterschrift von Hans Kappeler ist erloschen.

27. März 1969.

Graphische Anstalt Schuler A.G., in Biel, Ausübung der Buchdruckerei, des Offsetdrucks, der Buchbinderei und verwandter Zweige im graphischen Gewerbe (SHAB Nr. 219 vom 18. 9. 1968, Seite 2014). Hansjörg Christian Meyer (bisher Vizepräsident) wurde zu einem weiteren Direktor ernannt. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien. Paul Droz (bisher Prokurist) ist nun Vizedirektor. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist erloschen.

Bureau Interlaken

25. März 1969. **Eisen & Kohlen AG Interlaken**, in Interlaken (SHAB Nr. 112 vom 14. 5. 1968, S. 1036). Die Prokura von Rolf Beck ist erloschen.

25. März 1969. Konfektion, Tuchwaren. **Margaritha Schild-Fischer**, in Brienzwiler, Tuchwaren und Konfektion (SHAB Nr. 306 vom 31. 12. 1954, S. 3372). Die Firma wird infolge Geschäftsüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven sind auf den 31. Dezember 1968 von der nachstehend eingetragenen Firma «Erwin Schild-Läubli» in Brienzwiler übernommen worden.

25. März 1969. Konfektion, Tuchwaren. **Erwin Schild-Läubli**, in Brienzwiler. Inhaber: Erwin Schild-Läubli, von und in Brienzwiler. Die Firma hat auf den 31. Dezember 1968 Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Firma «Margaritha Schild-Fischer», in Brienzwiler übernommen. Tuchwaren und Konfektion. Aegeren.

25. März 1969. Bijouterie, Mode. **H. W. Hohl**, in Interlaken. Inhaber: Hans Walo Hohl, von Grub AR und Bern, in Interlaken. Handel mit Modeschmuck und Bijouterie. General Guisanstrasse 18.

Bureau Laufen

26. März 1969. **Holzstoff- und Papierfabrik Zwingen AG**, in Zwingen. (SHAB Nr. 48 vom 27. 2. 1968, S. 421). Dr. Otto Coninx ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

26. März 1969. **Presseverein für die Regionalzeitung «Nordschweiz»**, in Laufen. Unter diesem Namen besteht ein Verein gemäss Statuten vom 6. Februar 1969. Zweck des Vereins ist die Förderung der religiösen, kulturellen, politischen und sozialen Interessen insbesondere der katholischen Bevölkerung. Er erfüllt seinen Zweck durch die Verbreitung des entsprechenden Gedankengutes durch die Presse, namentlich durch den Verlag und die Herausgabe der bestehenden Regionalzeitung «Nordschweiz» sowie durch die Führung der Buchhandlung & Papieterie «St. Martin». Er bezweckt keine Erwerbsabsichten. Die Mittel des Vereins werden beschafft: durch Jahresbeiträge der Vereinsmitglieder; durch freiwillige Beiträge, Spenden und Legate. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Vereinsvermögen; die persönliche Haftbarkeit der Mitglieder ist ausgeschlossen. Die Organe des Vereins sind: die Generalversammlung; der Vorstand, bestehend aus 7 bis 11 Mitgliedern und die Rechnungsrevisoren. Kollektivunterschrift führen der Präsident oder der Vizepräsident mit dem Aktuar oder dem Kassier. Präsident ist Dr. Rainer Weibel, von Schenken, in Laufen; Vizepräsident Werner Saner, von und in Büsserach; Aktuar Hans Peter Richterich, von Laufen, in Laufen und Kassier Erwin Spaar, von und in Meltingen. Domicil: Hauptstrasse 5.

Bureau Saanen

26. März 1969. Damenkonfektion. **S. Waldmeier & Co., Boutique Sonya, Gstaad**, in Gstaad, Gemeinde Saanen. Unter dieser Firma besteht eine Kommanditgesellschaft, die am 20. Mai 1968 begonnen hat. Einzige unbeschränkt haftende Gesellschafterin ist Sonya Waldmeier geb. Stephan, von Basel und Wöllflinswil AG, in Gstaad; Gemeinde-Saanen, Ehefrau des Rolf, unter Güterverbindung stehend. Kommanditist mit einer Kommandite von Fr. 50 000 ist deren Ehemann Rolf Waldmeier, von Basel und Wöllflinswil AG, in Gstaad, Gemeinde Saanen. Die Kommandite ist voll liberiert mit Fr. 47 364.35 in bar und Fr. 2635.65 durch Verrechnung mit einer Forderung an die Gesellschaft. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven des bisherigen nicht im Handelsregister eingetragenen Geschäftes «Frau Waldmeier, Boutique Sonya», in Gstaad, Gemeinde Saanen. Die Gesellschaft wird vertreten durch die Einzelunterschrift der Gesellschafterin Sonya Waldmeier. Handel mit Damenkonfektion.

Luzern — Lucerne — Lucerna

21. März 1969. **Park-Hotel Vitnau AG (Hotel du Parc Vitnau SA) (The Park Hotel Vitnau Co. Ltd.)**, in Vitznau (SHAB Nr. 281 vom 29. 11. 1968, S. 2589/90). Laut öffentlicher Urkunde vom 1. Februar 1969 wurde unter gleichzeitiger Änderung der Statuten das bisherige Grundkapital von Fr. 900 000 durch Ausgabe von 200 voll liberierten Inhaberaktien zu Fr. 500 auf Fr. 1 000 000 erhöht. Das voll liberierte Grundkapital beträgt demnach Fr. 1 000 000, eingeteilt in 2000 Inhaberaktien zu Fr. 500.

24. März 1969. **Lucinda Film AG**, in Luzern (SHAB Nr. 205 vom 2. 9. 1968, S. 1894). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 21. März 1969 wurde das Grundkapital von Fr. 50 000 durch Neuausgabe von 250 Inhaberaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 300 000 erhöht. Die Liberierung der Erhöhung erfolgte in bar. Die Statuten wurden entsprechend geändert. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt demnach Fr. 300 000, eingeteilt in 300 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

26. März 1969. **Surtur Investment A.G.**, in Luzern, Beteiligungen (SHAB Nummer 281 vom 29. 11. 1968, S. 2590). Laut öffentlicher Urkunde vom 13. März 1969 wurde unter gleichzeitiger Statutenänderung das bisherige Grundkapital von Fr. 110 000 durch Ausgabe von 110 Namenaktien zu Fr. 1000 auf Fr. 220 000 erhöht. Die Liberierung der Erhöhung erfolgte durch Verrechnung mit Forderungen. Das voll liberierte Grundkapital beträgt Fr. 220 000, eingeteilt in 220 Namenaktien zu Fr. 1000.

26. März 1969. Kunststeine. **Amado & Ambrosetti**, in Luzern, Kunststeinfabrikation (SHAB Nr. 245 vom 19. 10. 1967, S. 3471). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Giovanni Ambrosetti auf den 1. März 1969 aufgelöst; sie ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Kollektivgesellschaft «Amado & Co.», in Luzern.

26. März 1969. Kunststeine. **Amado & Co.**, in Luzern. Unter dieser Firma sind Arnaldo Amado-Parolini und dessen Sohn Arnaldo genannt Dino Amado, beide von Bedigliora TI, in Luzern, eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die mit dem 1. März 1969 begonnen und auf dieses Datum Aktiven und Passiven der erloschenen Kollektivgesellschaft «Amado & Ambrosetti», in Luzern, übernommen hat. Die Gesellschafter führen Einzelunterschrift. Ebenso führt Einzelunterschrift Teresina Amado-Parolini, von Bedigliora TI, in Luzern. Kunststeinfabrikation. Rösslimattstrasse.

26. März 1969. Elektr. Anlagen. **Hans Bolt**, in Schüpfheim, elektrische Anlagen usw. (SHAB Nr. 5 vom 9. 1. 1959, S. 71). Diese Firma ist zufolge Geschäftsaufgabe und Wegzuges des Inhabers erloschen.

26. März 1969. Bauten. **Arthur Catenazzi**, in Weggis, Baugeschäft (SHAB Nr. 111 vom 16. 5. 1951, S. 1176). Der Inhaber lebt mit seiner Ehefrau Paulina geb. Räder in vertraglicher Gütertrennung.

26. März 1969.

Genossenschaft Sonnenheim Kriens, in Kriens, Erstellung und Erwerb eines Ferienhauses für die Anhänger der «Psycho-Physiognomik» Carl Huters usw. (SHAB Nr. 102 vom 3. 5. 1966, S. 1430). Diese Genossenschaft hat sich an der Generalversammlung vom 14. Dezember 1968 aufgelöst und ist nach beendeter Liquidation erloschen.

26. März 1969. Bauten.

Lönsinger & Co. A.G., Zweigniederlassung in Rothenburg, Übernahme und Durchführung von Bauten aller Art usw. (SHAB Nr. 29 vom 5. 2. 1966, S. 282). Mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift des Vizedirektors Hans Roth ist erloschen.

26. März 1969. Leinenwaren.

Maria und Hedy Neff, vormals Neff-Fässler, in Luzern, Broderie Leinenwaren (SHAB Nr. 73 vom 30. 3. 1951, S. 771). Die Firma lautet nun **M. & H. Neff**.

26. März 1969. Chemikalien, techn. Apparaturen.

Nanochem G.m.b.H., in Luzern. Unter dieser Firma besteht laut Statuten und öffentlicher Urkunde vom 25. März 1969 eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung. Sie bezweckt den Handel mit und die Übernahme von Vertretungen für technische Apparaturen, Chemikalien und verwandte Produkte im Ausland. Beteiligung an Unternehmungen. Publikationsorgan ist das SHAB; die Mitteilungen an die Gesellschafter erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Das Stammkapital beträgt Fr. 20.000, und ist zerlegt in einen Stammanteil von Fr. 18.000 des Gesellschafters Hans Werner Güter, und einen solchen von Fr. 2.000 aus Sondergut der Gesellschafterin Guinilla Güter geb. Molvidson, beide schwedische Staatsangehörige, in Luzern. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Hans Werner Güter. Adresse: Hallwilerweg 5 (bei Benzien AG.).

27. März 1969.

LEBA Baunternehmung AG., in Grossdietwil. Unter dieser Firma besteht laut öffentlicher Urkunde und Statuten vom 24. März 1969 eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Erstellung von Hoch- und Tiefbauten, Elementbauten, Umbauten. Handel mit Baumaterialien und Beteiligung an ähnlichen Unternehmungen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Franken 500; es ist mit Fr. 25.000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB; die Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 3 Mitgliedern. Präsident ist Erwin Graber, von und in Grossdietwil; Mitglieder sind Alois Kuoni, von Willisau-Land, in Oberhof AG, und Franz Kuoni, von Willisau-Land, in Wauwil. Der Präsident zeichnet mit je einem Mitglied kollektiv zu zweien. Adresse: beim Präsidenten.

27. März 1969. Beteiligungen usw.

Ringier-Unternehmungen A.G., in Meggen, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 130 vom 7. 6. 1961, S. 1637). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 26. März 1969 wurde das Grundkapital von Fr. 4.000.000 auf Fr. 2.000.000 herabgesetzt, durch vollständige Abschreibung von 2000 Namenaktien, Serie C, zu Fr. 1000. Gleichzeitig wurde das Grundkapital durch Neuausgabe von 2000 Namenaktien, Serie C, zu Fr. 1000, wiederum auf Franken 4.000.000 erhöht. Die Liberierung der Erhöhung erfolgte in bar. Das Grundkapital beträgt demnach wie bisher Fr. 4.000.000, eingeteilt in 450 Aktien, Serie A, zu Fr. 1000, 2500 Aktien, Serie B, zu Fr. 20, 2750 Aktien, Serie C, zu Fr. 1000 und 7500 Aktien, Serie D, zu Fr. 100, alle Aktien auf den Namen lautend und voll einbezahlt. Die weiteren Statutenänderungen berühren publikationspflichtige Tatsachen nicht.

28. März 1969.

AG für Isolierungen vormals Karl Werner Isolierwerk AG. Zürich, Filiale Luzern, Zweigniederlassung in Luzern. Unter dieser Firma hat die AG für Isolierungen vormals Karl Werner Isolierwerk AG. Zürich mit Sitz in Zürich, welche am 2. August 1963 im Handelsregister des Kantons Zürich eingetragen wurde (SHAB Nr. 302 vom 29. 12. 1964, S. 3886), gemäss Beschluss des Verwaltungsrates vom 11. März 1969 in Luzern eine Zweigniederlassung errichtet. Sie bezweckt Erstellung von Isolierungen aller Art und Handel mit diesen und ähnlichen Artikeln der Bau- und Industriebranche. Die Filiale wird vertreten in Einzelunterschrift durch den Verwaltungsrat Eduard Kauffmann, von Luzern, in Zürich, sowie durch die Kollektivprokuristen Pius Desax, von Disentis, in Zürich und den Filialleiter Hans Bättig-Balmer, von Hergiswil LU, in Luzern, letzterer beschränkt auf die Filiale Luzern. Adresse: Würzenbachhalde 18 (beim Filialeiter).

28. März 1969. Gartenbau.

Al. Birrer, in Luzern, Gartenbau, Tiefbau (SHAB Nr. 142 vom 21. 6. 1962, S. 1823). Neue Adresse: Spitalstrasse 12. Neue Geschäftsnatur: Gartenbau und Baumschule.

28. März 1969. Schuhe, Lebensmittel.

Geschwister Bisang, in Ettiswil, Handel mit Schuhwaren und Lebensmitteln (SHAB Nr. 139 vom 19. 6. 1964, S. 1901). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Geschäftsübergabe aufgelöst und ist nach durchgeführter Liquidation erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Einzelfirma «Josef Bisang», in Ettiswil.

28. März 1969. Schuhwaren, Lebensmittel.

Josef Bisang, in Ettiswil. Inhaber dieser Firma ist Josef Bisang, von und in Ettiswil. Er hat Aktiven und Passiven der erloschen Kollektivgesellschaft «Geschwister Bisang», in Ettiswil, übernommen. Handel mit Schuhwaren und Lebensmitteln.

28. März 1969.

Genossenschaft für SPF-Tiere, in Sursee (SHAB Nr. 94 vom 23. 4. 1968, S. 854). Die Unterschrift des am Vorstand ausgeschiedenen Hans Fleischlin ist erloschen. Neues Mitglied des Vorstandes ist mit Kollektivunterschrift zu zweien Niklaus Gassmann, von und in Hildisrieden.

28. März 1969. Schuhe.

J. Hauser-Gerster, in Wolhusen-Markt, Gemeinde Werthenstein, Schuhhandlung und Reparaturen (SHAB Nr. 82 vom 11. 4. 1942, S. 829). Diese Firma ist zufolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Einzelfirma «Hans Hauser», in Wolhusen-Markt, Gemeinde Werthenstein.

28. März 1969. Schuhe, Reparaturen.

Hans Hauser, in Wolhusen-Markt, Gemeinde Werthenstein. Inhaber: Hans Hauser, von Haggenschwil SG, in Wolhusen-Markt, Gemeinde Werthenstein. Er hat Aktiven und Passiven der erloschen Einzelfirma «J. Hauser-Gerster», in Wolhusen-Markt, Gemeinde Werthenstein, übernommen. Handel mit Schuhen und Reparaturen.

28. März 1969. Mercerie.

Imfeld-Wyss, in Hochdorf, Tuch- und Merceriwaren (SHAB Nr. 150 vom 1. 7. 1947, S. 1803). Der Inhaber lebt mit seiner Ehefrau Marie geb. Wyss unter dem Güterstand der Gütergemeinschaft.

28. März 1969. Papeterie.

Frau Marie Meyer, in Hitzkirch, «Papeterie» (SHAB Nr. 147 vom 29. 6. 1964, S. 2003). Diese Firma ist infolge Geschäftsverkauf erloschen.

28. März 1969. Beteiligungen.

Rondinun GmbH Luzern, in Luzern, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1964, S. 130). Dr. Albert Riedweg ist zufolge Todes als Gesellschafter ausgeschieden; seine Unterschrift als Geschäftsführer ist erloschen. Der Stammanteil von Fr. 1000 ist an den neuen Gesellschafter Karl Ruckstuhl, von Winterthur, in Schaffhausen, übergegangen, der als

Geschäftsführer Einzelunterschrift führt. Laut öffentlicher Urkunde vom 27. November 1968 wurden die Statuten entsprechend geändert. Adresse: Frankenstrasse 18 (bei Revisa Treuhand AG).

28. März 1969. Bäckerei, Tea-Room.

Joh. Stieher, in Hochdorf, Bäckerei, Konditorei und Betrieb einer alkoholfreien Wirtschaft (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1962, S. 2767). Diese Firma ist zufolge Geschäftsübergabe erloschen. Aktiven und Passiven sind übergegangen an die neue Einzelfirma «Hansrudolf Stieher», in Hochdorf.

28. März 1969. Bäckerei, Tea-Room.

Hansrudolf Stieher, in Hochdorf. Inhaber: Hansrudolf Stieher, von und in Hochdorf. Er hat Aktiven und Passiven der erloschenen Einzelfirma «Joh. Stieher», in Hochdorf, übernommen. Bäckerei, Konditorei Café. Hauptstrasse 19.

28. März 1969. Sägerei, Schreinerei.

W. Zemp, in Uffikon. Inhaber: Walter Zemp, von Uffikon, in Buchs LU. Er hat Aktiven und Passiven der nicht eingetragenen Gesellschaft «Walter und Martin Zemp», in Uffikon, übernommen. Sägerei und Holzbau, mechanische Zimmerei, Schreinerei.

28. März 1969.

Ulrich AG, Klima- und Heiztechnik, Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1968, S. 2608). Der Prokurist Alfred Tiszberger wohnt nun in Ebikon.

28. März 1969. Hosen.

N. Zimmer, in Luzern. Inhaber: Norbert Zimmer, österreichischer Staatsangehöriger, in Luzern. Hosenfabrikation. Rank 1.

Nidwalden — Unterwald-le-bas — Unterwalden basso

26. März 1969. Baggeranlagen, Kies.

Wabag Wasser-Baumgärtner A.-G. Buochs, in Buochs, Bau und Betrieb von Baggeranlagen aller Art sowie Kieshandel (SHAB Nummer 218 vom 18. 9. 1967, S. 3099). Als weiteres Mitglied und als Delegierter des Verwaltungsrates ist Dr. Hans Steingger, von Lyss BE, in Aarau, gewählt worden. Gottfried Wasser-Baumgärtner (bisher einziges Mitglied des Verwaltungsrates) ist jetzt Präsident. Geschäftsführer ist Franz Huber, von Emmen, in Beckried. Die beiden Verwaltungsräte und der Geschäftsführer zeichnen kollektiv zu zweien. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Hermann Jenni, von Escholzmatt, in Luzern, und an Willi Zumoberhaus, von Oberwald, in Horw.

27. März 1969.

Aktiengesellschaft für Bau-Planung, in Hergiswil (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1962, S. 2551). Laut öffentlicher Urkunde über die Beschlüsse der Generalversammlung vom 27. März 1969 wurden die Statuten revidiert. Die Firma wurde geändert in: **R. Crotz, G. Seghizzi, W. Metzmeier, Ingenieure, A.-G. für Bau-Planung**. Die weiteren Statutenänderungen enthalten keine publikationspflichtigen Tatsachen.

27. März 1969. Baunternehmung usw.

Erni A.-G. für Hoch- und Tiefbau, bisher in Luzern, Betrieb einer Unternehmung für Übernahme und Ausführung von Hoch- und Tiefbau sowie Zimmerarbeiten für Dritte oder auf eigene Rechnung, sowie Handel mit Spezialbaustoffen usw. (SHAB Nr. 10 vom 16. 1. 1964, S. 130). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Beschlüsse der Generalversammlung vom 27. März 1969 wurde der Sitz nach Hergiswil verlegt. Die Firma lautet neu: **Erni A.-G. Zweck: Betrieb einer Unternehmung für die Übernahme und Ausführung von Hoch- und Tiefbau- und Zimmerarbeiten und zwar sowohl für Dritte oder auf eigene Rechnung, sowie den Handel mit Spezialbaustoffen**. Die Gesellschaft kann für betriebsbezogene Aufgaben oder zur Überbauung oder Verwaltung Liegenschaften besitzen. Sie kann sich an Unternehmungen mit gleichem oder ähnlichem Geschäftszweck beteiligen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 80.000, eingeteilt in 80 Namenaktien zu Fr. 1000. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 31. Dezember 1963 und wurden am 27. März 1969 geändert. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1-3 Mitgliedern. Einziges Mitglied mit Einzelunterschrift ist Gottfried Erni, von Werthenstein LU, in Hergiswil NW. Einzelprokura ist erteilt an Ernst Stenzer, von Schwyz, in Hergiswil NW. Hans Peter Marzer-Erni und Margrith Erni-Capraz sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Geschäftslokal: Haus «Landegg».

27. März 1969. Autohandel, Garage.

Niederberger u. Flury, in Stans. Lorenz Niederberger, von Dallenwil, in Stans und Josef Flury, von und in Stans, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1969 begonnen hat. Autohandel und Garagebetrieb. Totikonstrasse 62.

28. März 1969. Spezereien.

J. Gasser-Brascher, in Stans, Handel mit Schuh- und Kolonialwaren, Gemüse und Früchten (SHAB Nr. 127 vom 5. 6. 1953, S. 1364). Die Einzelfirma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Glarus — Glaris — Glarona

26. März 1969. Immobilien, Wertchriften usw.

Adesa S.A., in Glarus, Verwaltung von Immobilien, Wertchriften und anderen Vermögenswerten (SHAB Nr. 152 vom 2. 7. 1968, S. 1435). Das Rechtsdomizil befindet sich nun bei Lilly Hauri-Andenfur, Sandstrasse 48.

27. März 1969. Immobilien.

Meisag A.G., in Glarus. Mit Statuten vom 27. März 1969 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb, Erstellung, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Immobilien; Tätigkeit von kommerziellen Finanzgeschäften; Übernahme von Vertretungen; Verwertung von Rechten aller Art sowie Ausübung von Treuhand-funktionen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1-7 Mitgliedern. Einziges Mitglied ist Walter Jakob Guyer, von Uster, in Glarus; er zeichnet einzeln. Geschäftsdomizil: Fidusa A.G., Hauptstrasse 41.

27. März 1969. Immobilien.

Imotel A.G., in Glarus. Mit Statuten vom 27. März 1969 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Erwerb, Erstellung, Verwaltung, Vermittlung und Veräusserung von Immobilien; Tätigkeit von kommerziellen Finanzgeschäften; Übernahme von Vertretungen; Verwertung von Rechten aller Art sowie Ausübung von Treuhand-funktionen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus 1-7 Mitgliedern. Einziges Mitglied desselben ist Walter Jakob Guyer, von Uster ZH, in Glarus; er zeichnet einzeln. Geschäftsdomizil: Fidusa A.G., Hauptstrasse 41.

28. März 1969. Beratungen, Produkte verschiedener Art usw.

Commodity Consultants and Merchants Ltd., in Glarus. Mit Statuten vom 14. März 1969 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: insbesondere Beratung beim Handel und bei der Vermittlung von Kakao, Zucker und Metallen, ferner Handel mit Produkten aller Art. Sie kann Grundgüter erwerben oder verkaufen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Es sind dies: John B.R. Morris, britischer Staatsangehöriger, in Leigh-on-sea (England), als Präsident, er zeichnet einzeln; Dr. Fritz Hofstetter, von Langnau BE, in Basel, und René Dubach, von Eggwil BE, in Neuchâtel BL, als Mitglieder; sie zeichnen zu zweien. Rechtsdomizil: Dr. jur. Jacques Glarner, Rechtsanwalt, Burgstrasse 24.

28. März 1969. Vermögensverwaltung, Immobilien usw.

Fimetra AG, in Glarus. Vermögensverwaltung und Handel mit Immobilien und Waren aller Art (SHAB Nr. 196 vom 22. 8. 1968, S. 1826). Dr. Alfred Heer ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Dr. Jacques Glarner ist ebenfalls aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Dr. Hans Hofmann, bisher Präsident, ist nun einziger Verwaltungsrat, er zeichnet nach wie vor einzeln.

Zug — Zoug — Zugo

3. März 1969.

Verlagsbeteiligungen Interedit GmbH, in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 18. April 1968 wurde unter dieser Firma eine Gesellschaft mit beschränkter Haftung gebildet. Zweck: Erwerb von Beteiligungen auf dem Gebiet des Verlagswesens und des Druckereigewerbes sowie der Betrieb von Verlagsgeschäften aller Art. Gesellschaftskapital Fr. 50.000. Gesellschafter sind: Industrie-Treuhand AG, Zürich, mit einer Stammeinlage von Franken 49.000, und Jakob Waespe, von Wattwil und Zürich, in Zürich, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Geschäftsführer mit Einzelunterschrift ist Jakob Waespe (Gesellschafter). Domizil: Rosenbergweg 4 (bei Dr. Erwin Keusch).

25. März 1969.

«Advex» Advanced Educational Systems AG («Advex» Advanced Educational Systems Ltd.), in Zug. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 18. März 1969 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Verwertung von audio-visuellen Unterrichtssystemen speziell auf technischem Gebiet, Geschäftsführung und Kaderaus-bildung, sowie auf sprachlichem Gebiet; Beteiligung an andern Unternehmungen im In- und Ausland, welche ähnliche Zwecke verfolgen. Erwerb und Verwertung von Patenten und Lizenzen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 500. Mitteilungen und Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch Veröffentlichung im Publikationsorgan der Gesellschaft, dem SHAB oder, sofern deren Namen und Adressen bekannt, durch eingeschriebenen Brief. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Jean A. Duruz, von Cronay, in Lausanne, Präsident; und Etienne Gardiol, von Chabrey, in Lausanne. Sie führen Einzelunterschrift. Domizil: Bahnhofstrasse 23 (c/o Mandataria).

25. März 1969.

Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in Zug, Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich (SHAB Nr. 37 vom 14. 2. 1969, S. 354). Dr. Oswald Aepli, von Zürich, in Küsnacht ZH, bisher Direktor beim Hauptsitz, ist zum stellvertretenden Generaldirektor ernannt worden. Er führt Kollektivunterschrift zu zweien.

26. März 1969. Beteiligungen.

Finarta AG, in Zug, Beteiligungen an andern Gesellschaften usw. (SHAB Nr. 189 vom 16. 8. 1965, S. 2548). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 21. März 1969 wurde das Aktienkapital von Fr. 50.000 auf Franken 200.000 erhöht durch Ausgabe von 150 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt nun Fr. 200.000, eingeteilt in 200 Inhaberaktien zu Fr. 1000.

26. März 1969.

Immobibras Holding S.A., in Zug, finanzielle Beteiligung an andern Gesellschaften und Unternehmen usw. (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1966, S. 1420). Gemäss öffentlicher Urkunde über die ausserordentliche Generalversammlung vom 11. März 1969 hat die Gesellschaft ihre Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Immobibras Holding S.A. in Liq.** durch den Liquidator Mario De Bernardis, von Isoe, in Chiasso, durchgeführt. Er zeichnet einzeln. Dr. Armando Pedrazzini, Präsident, und Dr. Antonio Planzer sind aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen.

26. März 1969.

Käsergenossenschaft Fruental-Stadelmatt, in Hünenberg, bestmögliche Verwertung der von den Kühen der Genossenschaft gewonnenen Milch usw. (SHAB Nr. 124 vom 31. 5. 1966, S. 1759). Georg Moos, Präsident, und Leo Scherrer, Vizepräsident, sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Alois Suter, von und in Hünenberg, bisher Besitzer, wurde zum Präsidenten ernannt. Leo Schelbert, von Muotathal, nun in Isikon, bisher Besitzer, wurde zum Vizepräsidenten ernannt. Der Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Aktuar oder Kassier.

26. März 1969. Pflegemittel für Industrie, kosmetische Produkte. **Heidi Henzi**, in Obererwil. Inhaber der Firma ist mit Zustimmung ihres Ehemannes, Heidi Henzi geb. Wepf, von Günsberg SO, in Oberwil-Zug, güterrechtlich getrennte Ehefrau des Paul Henzi. Siebdruck und Handel mit Pflegemitteln für Industrie und Haushalt sowie mit kosmetischen Produktion. Leimatt A.

Freiburg — Fribourg — Friborgo

Bureau de Châtel-St-Denis

25 mars 1969. Quincaille.

A. Marilley S.A., à Châtel-Saint-Denis, achat et vente de fers, articles de quincaillerie et de ménage, etc. (FOSC du 7. 3. 1967, N° 55, p. 819). Le conseil d'administration est composé de: Marie-Thérèse Marilley jusqu'ici vice-présidente, présidente; Jean Marilley, de et à Châtel-Saint-Denis (nouveau), vice-président, Georges Carrel (ancien), secrétaire. L'administrateur Charles Zunkler, président, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. La société est engagée par la signature individuelle de la présidente, du vice-président et du fondé de pouvoirs Henri Chillier (déjà inscrit).

Basel-Landschaft — Bâle-Campagne — Basilea-Campagna

21. März 1969. Strick- und Wirkwaren.

J. Itin & Co. Inh. J. Itin, in Binningen, Fabrikation von Strick- und Wirkwaren usw. (SHAB Nr. 88 vom 17. 4. 1967, Seite 1301). Diese Einzelfirma ist infolge Todes des Inhabers erloschen. Aktiven und Passiven werden von der nachstehend eingetragenen Einzelfirma «Margrit Bosshardt-Itin», in Binningen, übernommen.

21. März 1969. Textilien.

Margrit Bosshardt-Itin, in Binningen. Inhaberin: Margrit Bosshardt-Itin, von und in Basel. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «J. Itin & Co. Inh. J. Itin», in Binningen. Tricot-Atelier, Handel mit Textilien. Paradisstrasse 30.

21. März 1969.

Basellandschaftliche Kantonalbank (Banque Cantonale de Bâle-Campagne), in Liestal, Staatsinstitut.
Basellandschaftliche Kantonalbank, Filiale Arlesheim, in Arlesheim.
Basellandschaftliche Kantonalbank, Filiale Binningen, in Binningen.
Basellandschaftliche Kantonalbank, Filiale Birsfelden, in Birsfelden.
Basellandschaftliche Kantonalbank, Filiale Gelterkinden, in Gelterkinden.
Basellandschaftliche Kantonalbank, Filiale Muttenz, in Muttenz.
Basellandschaftliche Kantonalbank, Filiale Waldenburg, in Waldenburg.

(SHAB Nr. 305 vom 30. 12. 1968, S. 2812). Staatsinstitut mit Hauptsitz in Liestal. Die Prokura von Hans Lüthy ist erloschen. Die Kollektivprokura von Hans Schäfer, gültig bisher für den Hauptsitz, wird auf alle Niederlassungen ausgedehnt.

21. März 1969. **Baselnschaffliche Kantonbank, Filiale Sissach**, in Sissach (SHAB Nr. 305 vom 30.12.1968, S. 2812), Staatsinstitut mit Hauptsitz in Liestal. Die Prokuren von Hans Lüthy und Silvio Pittsch sind erloschen. Die Kollektivprokura von Hans Schäfer, gültig bisher für den Hauptsitz, wird auch auf die Filiale Sissach ausgedehnt. Zu Prokuristen der Filiale Sissach werden ernannt: Otto Bircher, von Frutigen BE, in Sissach, und Alex Roth, von Reigoldswil, in Liestal. Sie zeichnen zu zweien mit einem der übrigen für die Filiale Sissach Zeichnungsberechtigten.

21. März 1969. **Ferienwohnungen usw.** Roger Cabane-Graf, französischer Staatsangehöriger, und seine Ehefrau Heidi Cabane-Graf, von Schneisingen AG, beide in Biel BL wohnhaft, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 17. März 1969 begonnen hat. Agentur von Ferienimmobilien und Tourismus, Verkauf und Vermietung von Ferienhäusern und -wohnungen. Langgantenstrasse 39.

Schaffhausen – Schaffhouse – Sciaffusa

25. März 1969. **Elektro- und Haushaltartikel.** **Fritz von Gunten**, in Schleithelm, Handel mit Elektro- und Haushaltsgüter (SHAB Nr. 14 vom 21.1.1964, S. 189). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

25. März 1969. **BOXER Service Ritter**, in Schaffhausen. Inhaber ist Wolfgang Ritter, von Nürensdorf, in Schaffhausen. Dienstleistungen für Direktwerbung. Vorstadt 60.

25. März 1969. **Fensterfabrik Hauser, Inhaber Fahr-Hauser & Co.**, in Schaffhausen, Fensterfabrik und Bauschreinerei, Kollektivgesellschaft (SHAB Nr. 197 vom 24.8.1967, S. 2832). Diese Gesellschaft hat gemäss Uebernahmebilanz per 30. Juni 1968 Aktiven im Betrage von Fr. 2.440.028.11 und Fr. 1.513.222.85 Passiven an die nachstehend eingetragene «Fenster Hauser AG», in Schaffhausen, abgetreten. Die Gesellschaft wird unter der Firma **Hauser & Co. Immobilien** weitergeführt. Sie bezweckt nun Kauf, Verkauf und Verwaltung von Immobilien und Beteiligungen. Die Gesellschafterin Verena Fahr-Hauser heisst wieder Verena Hauser und ist wie bisher Bürgerin von Schaffhausen und Trasadingen.

25. März 1969. **Fenster Hauser AG**, in Schaffhausen. Gemäss öffentlich bekanntem Errichtungs- und Statuten vom 12. März 1969 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt die Weiterführung der früher unter der Firma «Fensterfabrik Hauser, Inhaber Fahr-Hauser & Co.» betriebenen Fensterfabrik. Die Gesellschaft kann auch Geschäfte in verwandten Gebieten tätigen und sich an anderen Unternehmungen beteiligen, Liegenschaften kaufen, verwalten und verkaufen. Das Grundkapital beträgt Fr. 500.000, eingeteilt in 500 voll libierte Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der Kollektivgesellschaft «Fensterfabrik Hauser, Inhaber Fahr-Hauser & Co.», in Schaffhausen, rückwirkend auf den 1. Juli 1968, gemäss Sacheinlagevertrag vom 22. Februar 1969, nur die in der Uebernahmebilanz per 30. Juni 1968 aufgeführten Aktiven von Fr. 2.440.028.11 und Passiven Fr. 1.513.222.85, zum Preise von Fr. 926.805.26. Hiervon werden Fr. 499.000 auf das Grundkapital angerechnet, wofür die Sacheinlegerinnen 499 voll libierte Namenaktien zu Fr. 1000 erhalten. Eine Aktie ist bar einbezahlt worden. Die Bekanntmachungen erfolgen im SHAB, die Mitteilungen an die Aktionäre durch Veröffentlichung im SHAB oder durch eingeschriebenen Brief. Dem aus 3 bis 5 Mitgliedern bestehenden Verwaltungsrat gehören an und führen Einzelunterschrift: Verena Hauser, von Schaffhausen und Trasadingen, in Schaffhausen, als Präsidentin; Ernst Leupp, von Zell ZH, in Schaffhausen, Delegierter, und Therese Bosonnet-Hauser, geborene Vouga, von Schaffhausen, in Thayngen. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Annemarie Steiner, von Nesslau, in Schaffhausen. Geschäftsführer: Ebnetstrasse 85.

Appenzell A.-Rh. – Appenzell Rh. ext. – Appenzello est.

25. März 1969. **Kinderkleider, Stickereien.** **Oertle & Co.**, in Teufen, Fabrikation und Export von Kinderkleidern und Stickereien, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 142 vom 20.6.1968, S. 1337). Die Gesellschaft hat sich am 1. März 1969 in eine Kommanditgesellschaft umgewandelt. Charles F. Oertle, von und in Teufen, und Oscar A. Tobler, von Teufen, in St. Gallen, sind wie bisher unbeschränkt haftende Gesellschafter. Kommanditist ist: Bruno Heinrich Riek, von St. Gallen, in Freidorf TG, mit Fr. 50.000.

26. März 1969. **Forma-Kosmetik E. Maier**, in Heiden, Fabrikation und Vertrieb von Kosmetik-Produkten (SHAB Nr. 71 vom 28.3.1967, S. 1048). Die Firma wird infolge Verkauf des Geschäftes gelöscht.

26. März 1969. **Forma-Kosmetik Schnetzer**, in Heiden. Inhaber: Hans Schnetzer, von Henau, in Rorschach. Fabrikation und Vertrieb von Kosmetik-Produkten. Weiherplatz.

26. März 1969. **Stahlkonstruktionen usw.** **Ernst Scheer AG**, in Herisau, Fabrikation von und Handel mit Stahlkonstruktionen usw. (SHAB Nr. 306 vom 30.12.1961, Seite 3792). Die Prokura von Hans-Peter Büche ist erloschen.

26. März 1969. **Reinigungsmittel.** **Christine Vaiz**, in Herisau. Inhaberin, mit Zustimmung des Ehemannes, ist Christine Vaiz-Trümmel, von Italien, in Herisau. Vertrieb von Reinigungsmitteln. Alpsteinstrasse 14B.

26. März 1969. **Jakob Calderara, Baugeschäft**, in Walzenhausen, Hoch- und Tiefbauunternehmung (SHAB Nr. 53 vom 3.3.1944, S. 523). Da das Geschäft nicht mehr zur Eintragung verpflichtet ist (Art. 54 HRV), wird die Firma auf Begehren des Inhabers gelöscht.

St. Gallen – St. Gall – San Gall

21. März 1969. **Koch-Heer, Baugeschäft & Architekturbureau Nachf. S. Gantenbein-Koch**, in Flawil (SHAB Nr. 218 vom 17.9.1968, S. 2006). Die Firma ist infolge Gründung einer Aktiengesellschaft erloschen. Sämtliche Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Koch-Heer & Gantenbein AG», in Flawil.

21. März 1969. **Hoch- und Tiefbau usw.** **Koch-Heer & Gantenbein AG**, in Flawil. Gemäss öffentlicher Urkunde und Statuten vom 19. März 1969 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Hoch- und Tiefbau, Trass- und Baggerarbeiten, Architekturbüro, Zimmerei, Sägerei und Schreinerei. Das voll libierte Grundkapital der Gesellschaft beträgt Franken 1.200.000, eingeteilt in 1200 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Gesellschaft übernimmt von der bisherigen Einzelfirma «Koch-Heer, Baugeschäft & Architekturbureau Nachf. S. Gantenbein-Koch», in Flawil, sämtliche Aktiven und Passiven laut Sacheinlagevertrag vom 19.3.1969 und Uebernahmebilanz per 31.12.1968, worin die Aktiven mit Fr. 8.824.739.69 und die Passiven mit Fr. 5.585.368.05 ausgewiesen sind. Der Uebernahmepreis beträgt Fr. 1.239.370.64, wovon Fr. 1.200.000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Einladungen und Mitteilungen erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehört als einziges Mitglied mit Einzelunterschrift an Sigmund Gantenbein, von Grabs SG, in Flawil SG. Einzelunterschrift wurde an Edith Gantenbein-Koch, von Grabs SG, in Flawil SG, und Kollektivunterschrift zu zweien an Hans Scherrer,

von Kirchberg SG, in Flawil SG, erteilt. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Hanspeter Bauer, von Nesslau SG, in Flawil SG; Cäcilia Baumann, von Mosnang SG, in Flawil SG, und Paul Bruggmann, von Lütiburg SG, in Flawil SG. Geschäftsdomizil: Wilerstrasse 116.

24. März 1969. **Chemische Produkte.** **Swipe AG**, in Uzwil. Gemäss Statuten vom 18. März 1969 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Zweck: Handel mit Waren aller Art, insbesondere chemischen Produkten sowie die Fabrikation solcher Erzeugnisse. Die Gesellschaft kann Finanztransaktionen jeglicher Art durchführen und im In- und Ausland Liegenschaften erwerben. Das voll einbezahlte Grundkapital der Gesellschaft beträgt Fr. 50.000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Franken 250, Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, die Bekanntmachungen im SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus einem oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Dr. René Fankhauser-von Büren, von Basel, in Binningen, Präsident, und Jean-Pierre Weber-Ryser, von Peseux, in Basel; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Bahnhofstrasse 77.

26. März 1969. **Treuhand.** **Park-Siedlungs-A.G.**, in Rheineck. Kauf, Verkauf und die Vermietung von Immobilien usw. (SHAB Nr. 268 vom 15.11.1967, S. 3770). An der Generalversammlung vom 11. März 1969 wurden die Statuten teilweise geändert. Die Firmabezeichnung lautet nun: **Renova-Treuhand A.G.** Zweck ist: Handel, Verwaltung und Renovationen von Immobilien sowie die Uebernahme von Handelsvertretungen, von Treuhand-, Inkasso und Verwaltungsmäandaten. Der Präsident Alfred Hauser ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden. Seine Unterschrift ist erloschen. Karl Koller ist nun einziges Mitglied des Verwaltungsrates. Er führt alleine der Kollektiv-nun Einzelunterschrift. Geschäftsdomizil: Obere Töbelmühle Nr. 2 (eigenes Büro).

26. März 1969. **Textilien.** **Rowega A.-G. Rebstein**, in Rebstein, Handel und Fabrikation von Textilwaren aller Art (SHAB Nr. 29 vom 5.2.1963, S. 359). An der Generalversammlung vom 18. Dezember 1968 wurde die Auflösung der Aktiengesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der eidgenössischen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

26. März 1969. **Ramax AG, Maschinen- u. Apparatebau**, in Rheineck (SHAB Nr. 112 vom 17.5.1967, S. 1671). An der Generalversammlung vom 3. Februar 1969 wurde die Auflösung der Aktiengesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der kant. und eidg. Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

26. März 1969. **Elektrotechnische Artikel.** **Wisa AG, St. Gallen**, in St. Gallen, Fabrikation von und Handel mit elektrotechnischen Artikeln usw. (SHAB Nr. 165 vom 17. Juli 1968, S. 1558). An der Generalversammlung vom 10. Januar 1969 wurde die Auflösung der Aktiengesellschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der kant. und eidg. Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

26. März 1969. **Schweizerische Kreditanstalt, Zweigniederlassung in St. Gallen** (SHAB Nr. 241 vom 14.10.1968, S. 2215) und **Rapperswil** (SHAB Nr. 34 vom 11.2.1969, S. 332), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Kollektivunterschrift zu zweien wurde erteilt an Dr. Oswald Aepli, von Zürich, in Küsnacht ZH, stellvertretender Generaldirektor.

26. März 1969. **Spertholzplatten usw.** **O. Kesselring AG**, in St. Gallen, Handel mit Spertholz- und Isolierplatten usw., in Konkurs (SHAB Nr. 296 vom 17.12.1968, S. 2729). Gemäss Verfügung des Konkursrichters des Bezirkes Sankt Gallen vom 19. März 1969 wurde der Konkurs widerrufen. Der Eintrag im Handelsregister bleibt weiterhin bestehen.

26. März 1969. **Ingenieurarbeiten.** **Neukomm und Homberger**, in Niederuzwil, Gemeinde Uzwil, Ingenieurbüro (SHAB Nr. 6 vom 9.1.1963, S. 67). Diese Kollektivgesellschaft hat sich infolge Ausscheidens des Gesellschafters Hans Neukomm aufgelöst. Die Firma ist per 31. Dezember 1968 erloschen. Das Geschäft wird vom verbleibenden Gesellschafter Emil Homberger, von Gossau ZH, in Uzwil, als Einzelfirma im Sinne von Art. 579 OR weitergeführt. Die Firma lautet nun: **E. Homberger, Ing. SIA. Ingenieurbüro**. Einzelunterschrift wird erteilt an: Dori Homberger, von Gossau ZH, in Uzwil. Geschäftsdomizil: Löwenplatz.

26. März 1969. **Uniformen.** **Helbling & Co.**, in Rapperswil, Uniformfabrikation usw. (SHAB Nr. 282 vom 1.12.1955, S. 3072), Kommanditgesellschaft. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an: Heinrich Senn, von Zürich, in Weiningen ZH, und René Bäurle, von Amriswil TG, in Rapperswil SG. Sie zeichnen für das Gesamtunternehmen.

26. März 1969. **Chemische Reinigungen.** **Frau Gertrud Gaube**, in Rorschach, chemische Reinigung (SHAB Nr. 165 vom 17.7.1968, S. 1558). Die Firma ist infolge Uebergabe des Geschäftes erloschen. Aktiven und Passiven gehen über an die Nachfolgefirma «Karl Zellner-Fussengger», in Rorschach.

26. März 1969. **Chemische Reinigung.** **Karl Zellner-Fussengger**, in Rorschach. Inhaber der Firma ist Karl Zellner-Fussengger, von Dornwil TG, in Rorschach. Einzelprokura wird erteilt an Gertrud Zellner-Fussengger, von Dornwil TG, in Rorschach. Chemische Reinigung. Uebernahme von Aktiven und Passiven der Firma «Frau Gertrud Gaube», in Rorschach. Löwenstrasse 8. Weiteres Geschäftslokal: St. Gallen, Schmiedgasse 32.

26. März 1969. **Gebr. Dornbierer Transporte**, in St. Gallen, Gemeinde Thal. Hans Dornbierer, von Thal, in Rorschachberg, und Ruedi Dornbierer, von Thal, in St. Gallen, Handel, sind unter obiger Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, welche am 1. Januar 1969 ihren Anfang nahm. Die Gesellschaft übernimmt teilweise Aktiven und Passiven von der Firma «Felix Dornbierer», in St. Gallen, Gemeinde Thal. Autotransporte, Muldenkipper- und Autokranbetrieb, Lastwagenreparaturwerkstätte. Blatten.

Graubünden – Grisons – Grigioni

21. März 1969. **Kolonialwaren.** **Adalbert Picenoni**, in Champfèr, Gemeinde Silvaplana, Kolonialwarenhandlung (SHAB Nr. 87 vom 17.4.1953, S. 907). Die Firma wird infolge Todes des Inhabers gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die nachstehend eingetragene Kommanditgesellschaft «A. Picenoni's Erben», per 1. November 1968.

21. März 1969. **Lebensmittel.** **A. Picenoni's Erbin & Co.**, in Champfèr, Gemeinde Silvaplana. Unter dieser Firma hat sich eine Kommanditgesellschaft gebildet, die am 1. November 1968 ihren Anfang nahm. Unbeschränkt haftende Gesellschafterin ist Doris Picenoni-Halder, von Bondo, in Champfèr, Gemeinde Silvaplana. Kommanditäre mit einer Kommandite von je Fr. 9620 sind: Silvia Kunfermann-Picenoni, von Avers, in Avers am Bach (Sondergurt); Anita Burkhalter-Picenoni, von Steffisburg, in Samedan (Sondergurt); diese beiden je mit Zustimmung des Ehemannes, und Bernhard Picenoni, von Bondo, in Champfèr, Gemeinde Silvaplana. Handel mit Lebensmitteln. Die Gesellschaft übernimmt Aktiven und Passiven der vorstehend gelöschten Einzelfirma «Adalbert Picenoni», in Champfèr, Gemeinde Silvaplana.

24. März 1969. **Restaurant.**

Ballat & Dösch, in Parsonz. Anton Ballat, von und in Parsonz, und Jakob Michel Dösch-Candreia, von und in Cunter i. O., sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Juli 1962 ihren Anfang nahm. Betrieb des Bergrestaurants Sontgant. Bergrestaurant Sontgant.

24. März 1969. **Buchhaltungen, Organisation.** **W. Müller-Meng**, in Chur. Inhaber dieser Firma ist Walter Müller-Meng, von Zizers, in Chur. Buchhaltungs- und Organisationsbüro. Holunderweg 4.

24. März 1969. **Liegenschaften.** **Panalo S.A.**, in St. Moritz. Liegenschaften, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 21.6.1968, S. 1345). Das Aktienkapital von Fr. 150.000 ist nun voll libiert.

24. März 1969. **Bauten.** **Linard Casty & Co. AG**, in Zuoz, Bauunternehmung, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 178 vom 2.8.1963, S. 2259); **Linard Casty & Co. AG, Zweigniederlassung in St. Moritz**, Bauunternehmung (SHAB Nr. 24 vom 30.1.1968, S. 200), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zuoz.

Einzelprokura, ausgedehnt im Sinne von Art. 459, Abs. 2, OR, für das Gesamtunternehmen ist erteilt an Alfred Bosshard, von Sternenberg ZH, in Zuoz.

24. März 1969. **Bauten.** **Losinger & Co. A.G.**, Zweigniederlassung in Chur, Bauten und Bauarbeiten (SHAB Nr. 28 vom 4.2.1969, S. 273), Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschrift von Vizedirektor Hans Roth ist erloschen.

24. März 1969. **Postservice tassametro, auto poste.** **Corrado Pomati-Parvi**, in Promontogno, comune di Bondo, servizio tassametro e auto posta (FUSC del 13.4.1950, N° 85, p. 952). La ditta viene radiata per decesso del titolare.

25. März 1969. **Partecipazioni.** **Kentral Corporation SA**, in Coira. Con atto notarile e statuti in data 21 marzo 1969 è stata costituita, sotto questa ragione sociale, una società anonima avente per scopo: partecipazione a società ed imprese commerciali, industriali, finanziarie ed immobiliari; acquisto, vendita, amministrazione di azioni e quote di società nazionali ed estere e di beni immobili ovunque posti. La società potrà assumere mandati d'ogni genere. Il capitale sociale è di fr. 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul FUSC. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto da uno a cinque membri. Amministratore unico è Avv. Dr. Bruno Censi, da Lamone, in Lugano, con firma individuale. Recapito: presso Dr. Albert Lardelli, Hartbertstrasse 1.

26. März 1969. **Malerei, Tapeziererei.** **Chr. Tschaler & Sohn**, in Rhäzüns. Christof Tschaler und Bernhard Tschaler, beide von und in Rhäzüns, sind unter dieser Firma eine Kollektivgesellschaft eingegangen, die am 1. Januar 1969 ihren Anfang nahm. Maler- und Tapezierergeschäft. Beim Bahnhof.

26. März 1969. **Partecipazioni.** **Vestim S.A.**, in Rovereto. Con atto pubblico e statuto sociale del 25 marzo 1969 è stata costituita sotto questa ragione sociale una società anonima avente per scopo la partecipazione ad altre imprese industriali o commerciali (Holding), nonché la eventuale trattazione di affari commerciali, finanziari ed immobiliari, per conto proprio o di terzi, in Svizzera od all'estero, anche a titolo fiduciario. Il capitale sociale è di fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000, interamente liberate. Le pubblicazioni avvengono sul FUSC. Il consiglio di amministrazione è composto da uno a cinque membri. Amministratore unico è Ferruccio Camponovo, da Pedrate, in Lugano, con firma individuale. Recapito: presso Antonio Giboni.

Tessin – Tessin – Ticino

Ufficio di Faudo

26 febbraio 1969. **Latteria.** **Latteria-Caseificio**, in Ambri di Quinto. Sotto tale denominazione è stata costituita una società cooperativa avente per scopo l'istituzione e l'esercizio di una latteria per garantire agli associati la completa e razionale utilizzazione del latte di loro produzione, proteggere i loro interessi e assicurare ai consumatori delle frazioni di Ambri-Sopra e Sotto un regolare approvvigionamento in latte e suoi derivati. La società è stata costituita il 1° febbraio 1969, in base a statuti di uguale data. Il capitale è suddiviso in quote sociali di fr. 20. Per gli impegni della società risponde unicamente la sostanza sociale. Le pubblicazioni nei casi previsti dalla legge, appariranno sul FUSC, negli altri casi, sul Foglio ufficiale cantonale. Il consiglio di amministrazione è composto di 5 membri e di un supplente. La società è vincolata di fronte ai terzi dalla firma collettiva del presidente o del vice-presidente, con quella del segretario. Bruno Celio è presidente; Roberto Croce è vice-presidente; Candido Juri è segretario-cassiere; tutti da ed in Ambri di Quinto.

Ufficio di Lugano

25 marzo 1969. **Immobili, partecipazioni, ecc.** **Breitweg A.G.**, in Lugano. Società anonima con atto notarile è statuto del 24 marzo 1969. Scopo: la compra, la vendita, la costruzione e locazione nonché la gestione di immobili, la partecipazione ad imprese commerciali ed industriali, l'amministrazione del patrimonio di proprietà di terzi, operazioni finanziarie. Capitale: franchi 50.000, diviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Comunicazioni e convocazioni: agli azionisti, se noti, per lettera raccomandata. Amministrazione: uno o più membri; attualmente un amministratore unico con firma individuale che è: Dr. Lorenzo Gilardini, da Chiasso, in Lugano. Recapito: via al Forte 2, presso Gisafid S.A.

Distretto di Mendrisio

21 marzo 1969. **Calze, ecc.** **Vitag A.G.**, in Riva San Vitale. Società anonima con atto notarile e statuti in data 18 marzo 1969. Scopo: la tessitura di filati, la fabbricazione di calze e articoli simili, l'importazione, l'esportazione, il transito e il commercio di filati, di calze e articoli simili. La società può partecipare a imprese simili in Svizzera e all'estero. La società è stata costituita pure in vista dell'acquisto dei mappali N° 525 e N° 526 situati nel comune di Riva San Vitale, sulla base di un prezzo di acquisto di fr. 80.000. Capitale: fr. 50.000, suddiviso in 50 azioni, al portatore da fr. 1000 cadauna, interamente liberate. Pubblicazioni: FUSC. Amministrazione: 1 a 3 membri, attualmente un amministratore unico nella persona di Pierluigi Rossi, da Arzo, in Mendrisio, con firma individuale. Recapito: Riva San Vitale, uffici propri.

26 marzo 1969. **Pezzi meccanici, ecc.** **Erbas S. a. g. l.**, in Mendrisio, la fabbricazione di pezzi meccanici, ecc. (FUSC del 25.2.1955, N° 47, p. 535). Con decisione assembleare del 22 marzo 1969, il socio Willy Gehrig ha ceduto all'associata Gertrude Gehrig parte della sua quota e precisamente fr. 5000, per cui il capitale sociale di fr. 20.000 è ora suddiviso in due quote di fr. 10.000 cadauna di proprietà: una di fr. 10.000 del socio Willy Gehrig, l'altra parte di fr. 10.000 dell'associata Gertrude Gehrig, ora ambedue gerenti, con firma individuale. Gli statuti sono stati modificati di conseguenza.

26 marzo 1969. **Caffè.** **Carla Moses-Bordoni**, in Chiasso, esercizio del caffè Rezia (FUSC del 10.2.1969, N° 33, p. 319). La procedura di fallimento, sospesa per

mancanza di attivo, è stata chiusa il 24 gennaio 1969 con decreto della pretura di Mendrisio. Questa ragione sociale è cancellata d'ufficio in applicazione delle disposizioni dell'art. 66, al 2 dell'ORC.

26 marzo 1969. Sanitari, riscaldamenti centrali, ecc.
Murari e Porta, in Rancate. Reto Murari, cittadino italiano, in Rancate, e Valeria Porta nata Croci, da Rancate, in Mendrisio, debitamente autorizzata dal marito Germano Porta, hanno costituito, sotto questa ragione sociale, una società in nome collettivo, a partire dalla sua iscrizione a registro di commercio. Sanitari, riscaldamenti centrali, vendita stufe, impianti di ventilazione e condizionamento d'aria, riparazioni affini, fumisteria. Rancate-Morana.

Waadt — Vaud — Vaud Bureau d'Aigle

25 mars 1969.
Société du Télecabine des Agites S.A., à Corbeyrier (FOSC du 13. 12. 1968, p. 2703). Le capital social de fr. 60 000 est actuellement entièrement libéré. Suivant procès-verbal authentique de son assemblée générale extraordinaire du 27 février 1969, la société a modifié ses statuts en conséquence.

Bureau de Cully

26 mars 1969.
Banque Cantonale Vaudoise Succursale de Lutry, à Lutry (FOSC du 6. 3. 1969, p. 508), société anonyme avec siège principal à Lausanne. A été nommé sous-directeur attaché au siège principal à Lausanne Louis Rempp, de Belmont-sur-Lausanne, à Payerne. Il signe collectivement à deux pour l'ensemble de l'établissement.

Bureau de Lausanne

25 mars 1969. Génie civil.
Colas Société Anonyme, succursale de Lausanne, fabrication, vente et exploitation des bitumes à froid, exploitation d'une entreprise de génie civil (FOSC du 13. 3. 1969, p. 561), avec siège principal à Vernier. L'administrateur Hubert Testevidue (vice-président inscrit) n'exerce plus les fonctions de directeur; il continue à signer collectivement à deux. Signature collective avec Hubert Testevidue ou un fondé de procuration est conférée à Jean-Claude Sauty (inscrit), nommé directeur; sa procuration est éteinte. Procuration collective avec Hubert Testevidue, le directeur ou un fondé de procuration est conférée à Paul Chastellain, de Vevey, à Lausanne, et Marcel Bonnaud, de France, à Lausanne.

25 mars 1969. Immeubles.
S.I. de-Air S.A., à Lausanne (FOSC du 2. 8. 1968, p. 1690). Par suite de modification d'état civil, l'administratrice Renée Trisconi est actuellement Renée Burnier.

25 mars 1969. Immeubles.
Ilôt de la Mercerie S.A., à Lausanne, affaires immobilières (FOSC du 23. 9. 1968, p. 2073). L'administrateur Max Schäfer est démissionnaire; sa signature est radiée.

25 mars 1969.
Grands Magasins Innovation S.A., à Lausanne, exploitation en gros et en détail d'un commerce de nouveautés (FOSC du 25. 2. 1969, p. 436). La signature de Max Schaefer et Jean Frey-Helbling est radiée.

25 mars 1969.
Société Anonyme d'Etudes de Centres d'Achats, à Lausanne (FOSC du 21. 11. 1968, p. 2524);

Holding Innovation Société de participations commerciales S.A., à Lausanne (FOSC du 20. 12. 1968, p. 2759).

La signature de Max Schäfer est radiée.

25 mars 1969.
Télé-Lumière S.A., à Lausanne, travaux d'installations électriques, téléphoniques et radiophoniques (FOSC du 12. 3. 1954, p. 663). Bureau transféré: avenue de Chailly 36.

25 mars 1969.
Parking Riponne S.A., à Lausanne (FOSC du 9. 4. 1969, N° 81, p. 770). Jean Meyer (administrateur inscrit) est nommé administrateur-délégué; il continue à signer collectivement à deux.

25 mars 1969. Immeubles.
Square du Maupas, à Lausanne, société anonyme immobilière (FOSC du 26. 10. 1961, p. 3105);
Société immobilière de Cour C, à Lausanne, société anonyme (FOSC du 26. 10. 1961, p. 3105).

L'administrateur Alois Bron est décédé; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: Pierre Michaud, de Boverivier, à Lausanne. Bureau transféré: rue du Grand-St-Jean 16 (en l'Etude du notaire Jacques Leyvraz).

25 mars 1969.
Congélateur collectif du Maupas S.A., à Lausanne (FOSC du 26. 10. 1961, p. 3105). L'administrateur Alois Bron est décédé; sa signature est radiée. Seul administrateur avec signature individuelle: François Choffon, de Chérens, à Lausanne. Bureau transféré: rue du Grand-St-Jean 16 (en l'Etude du notaire Jacques Leyvraz).

25 mars 1969.
Omnico Omniuni du cacao S.A., à Lausanne, négoce international de fèves de cacao et de leurs dérivés (FOSC du 6. 12. 1968, p. 2648). Bureaux transférés: chemin de Moréx 3.

25 mars 1969.
Société anonyme de contrôle financier (Aktiengesellschaft für Finanzkontrolle) (Società anonima di controllo finanziario), à Lausanne (FOSC du 21. 7. 1967, p. 2495). Procuration collective à deux est conférée à Jean-Claude Cornaz, de Faoag, à Montreux.

25 mars 1969. Boulangerie.
E. Candaux, à Lausanne, boulangerie-pâtisserie (FOSC du 5. 9. 1968, p. 1918). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

25 mars 1969. Chapes.
Balzan et Immer S.A., à Lausanne, fabrication de chapes (FOSC du 1. 4. 1968, p. 685). La procuration de Jean-Pierre Vez est éteinte.

25 mars 1969. Machines de chantier.
A. Schaller, à Lausanne, vente et réparation de machines de chantier (FOSC du 3. 3. 1964, p. 686). Siège transféré à Prilly, chemin des Plumeaux 25.

25 mars 1969.
L'Etal, Groupement d'achat de l'Association vaudoise des Maîtres bouchers et charcutiers, à Lausanne, société coopérative (FOSC du 19. 3. 1958, p. 778). Henri Martin, Charles Stucky et Jean-Pierre Seylaz ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Conseil: Georges Vulliamy, d'Oulens-sous-Echallens, à Lausanne, président; Maurice Neyroud, de Chardonne, à Lausanne, vice-président, et Alfred Girardet qui n'est plus vice-président. La société est engagée par la signature collective à deux du président et du vice-président; Alfred Girardet n'exerce plus la signature sociale. Bureau transféré: chemin des Diablerets 3.

26 mars 1969. Apéritifs.
Walter Sermier, à Cheseaux-sur-Lausanne. Titulaire: Walter Sermier, d'Arbaz, à Vevey. Commerce d'apéritif de la marque «Cynars» pour les cantons de Vaud et Genève. La Bergerie, chemin de Bellevue.

26 mars 1969. Machines.
Sulzer frères, Société Anonyme, succursale de Lausanne, fabrique de machines (FOSC du 8. 11. 1968, p. 2421), avec siège principal à Winterthur. Max Trechsel (sous-directeur inscrit) est nommé directeur; il continue à signer collectivement à deux.

26 mars 1969. Articles techniques.

G. Avondo-Nicoler, à Lausanne, représentation et commerce d'articles techniques (FOSC du 6. 2. 1961, p. 369). La raison est radiée par suite de cessation de commerce.

26 mars 1969. Boissons.

Canada Dry (Suisse) S.A., succursale de Pully, fabrication et commerce de boissons non alcooliques (FOSC du 18. 5. 1967, p. 1687), avec siège principal au Landeron. La procuration de Théodore Senn est éteinte.

26 mars 1969.

Société des Chaux et Ciments de la Suisse romande, à Lausanne (FOSC du 25. 3. 1968, p. 635), société anonyme. Capital porté de fr. 13 300 000 à fr. 16 000 000, par l'émission de 27 000 actions au porteur de fr. 100, entièrement libérées par prélèvement sur des réserves. Nouveaux statuts: 18 mars 1969. Capital entièrement libéré: fr. 16 000 000, divisé en 160 000 actions au porteur de fr. 100. Les pouvoirs de l'administrateur sans signature Jean Wiswald, démissionnaire, sont radiés. Nouveaux administrateurs sans signature: Max Amstutz, d'Engelberg, à Begnins, et Hans Wassmer, d'Aarau, à Ennetbaden. Ernest Schmidheiny, qui n'est plus administrateur-délégué, reste président avec signature collective à deux; ses pouvoirs sont modifiés en conséquence. Claude Lasserre (directeur inscrit), qui n'est plus secrétaire hors conseil, est nommé également administrateur-délégué avec signature collective à deux; ses pouvoirs sont modifiés en conséquence. Jean-Paul Pignat (directeur technique inscrit) est nommé directeur avec signature collective à deux; ses pouvoirs sont modifiés en conséquence. Nicolas Stoll, dont la procuration est éteinte, est nommé directeur et secrétaire hors conseil; il continue à signer collectivement à deux.

26 mars 1969. Menuiserie.

G. Mabillard, à Prilly, menuiserie (FOSC du 18. 5. 1951, p. 1200). La raison est radiée par suite de remise de commerce.

26 mars 1969. Immeubles.

Rolimo S.A., à Lausanne. Société anonyme. Date des statuts: 20 mars 1969. But: achat, vente, construction, transformation, location, gérance et mise en valeur de propriétés immobilières. La société acquerra un bien-fonds de 1447 m² situé dans la commune de Saint-Sulpice VD, lieu dit «Sous le Bochet», pour le prix de fr. 300 000. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000. Publications: FOSC. Conseil: 1 à 5 membres, composé d'Ernest Dubois, de Buttens, à Lausanne, président, et Robert Staempfli, de Walliswil-Bipp BE et Neuchâtel, à Lausanne, lesquels signent individuellement. Bureau: rue du Grand-Pont 2 (chez Ernest Dubois, Union de Banques Suisses).

26 mars 1969. Maçonnerie.

Liebhauser & Cie, succursale de Lausanne, travaux publics, maçonnerie (FOSC du 4. 12. 1963, p. 3450), société en commandite avec siège principal à Montreux. Pierre Liebhauser n'est plus associé indéfiniment responsable, mais commanditaire. Il engage la succursale par sa signature individuelle en qualité de fondé de procuration. Nouvelle adresse de la succursale: avenue Juste-Olivier 3 (chez Arthur Fath).

Bureau de Morges

24 mars 1969.
Banque Cantonale Vaudoise, Succursale de Morges, à Morges (FOSC du 10. 2. 1969, N° 33, p. 319), société anonyme avec siège principal à Lausanne. A été nommé sous-directeur attaché au siège principal de Lausanne: Louis Rempp, de Belmont «Lausanne», à Payerne. Il signe collectivement à deux pour l'ensemble de l'établissement.

Bureau de Nyon

25 mars 1969. Droguerie, brosses, etc.
Rovero & Cie, à Nyon. Sous cette raison sociale, Carlo Rovero et son épouse Hildegard née Laugier, tous deux de Valeyres-sous-Montagny, à Nyon, ont constitué une société en nom collectif qui commencera le 1^{er} avril 1969. Droguerie en gros, broserie et produits d'entretien. Place de la Gare 1.

Wallis — Valais — Valles

Bureau Brig

25. März 1969.
Motel Tenne, Eyzholz, in Eyzholz. Unter dieser Firma besteht gemäss Gründungskunde und Statuten vom 13. März 1969 eine Aktiengesellschaft. Zweck: Bau und Betrieb von Motel-Restaurants; Gründung von gleichartigen und anderen Betrieben. Grundkapital: Fr. 100 000, eingeteilt in 200 Namenaktien zu Fr. 1000; darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre und Einberufung der Generalversammlung erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Dem Verwaltungsrat von einem bis mehreren Mitgliedern gehören an: Bruno Zenklusen, von Brig, in Visp, als Präsident, und Josef Nellen, von Batschieder, in Brig, als Sekretär; sie führen Kollektivunterschrift. Rechtsdomizil: bei Erich Heinzmann.

25. März 1969.
Grands Magasins à l'Innovation Martigny, succ. de Brigue, Zweigniederlassung in Brig, Betrieb eines Warenhauses (SHAB Nr. 45 vom 24. 2. 1969). Aktiengesellschaft mit Hauptniederlassung in Martigny. Die an Max Schaefer erteilte Procura ist erloschen.

25. März 1969. Immobilien.

S.I. Les Mèlèzes C.S.A. Zermatt, in Zermatt, Aktiengesellschaft, Kauf, Vermietung, Errichtung und Verkauf von Immobilien usw. (SHAB Nr. 24 vom 30. 1. 1962). Gemäss Beschluss der ausserordentlichen Generalversammlung vom 23. Dezember 1968 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma S.I. Les Mèlèzes C.S.A. Zermatt in Liquidation durchgeführt durch den Liquidator Reynald Actis, von Martigny, in Sitten; er ist einzelunterschriftsberechtigt. Die Unterschrift des einzigen Mitgliedes des Verwaltungsrates Charles Loretan ist erloschen.

25. März 1969.
Gebr. Augsburg A.G., Rhonemühle Naters, in Naters, Betrieb einer Mühle (SHAB Nr. 193 vom 21. 8. 1964). Adolf Augsburg, des Christian, Präsident des Verwaltungsrates, ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Zum Präsidenten ist gewählt worden Adolf Augsburg, des Adolf, bisher Vizepräsident. Neu sind in den Verwaltungsrat gewählt worden: Marguerite Hofmann geb. Augsburg, von Rüeggisberg BE, in Interlaken, als Vizepräsidentin, und Elisabeth Bodenmann geb. Augsburg, von Lax, in Brig. Der Präsident und die Sekretärin Maria Augsburg führen nun Einzelunterschrift.

26. März 1969. Tabakwaren, elektrische Apparate, Lebensmittel.
Cibriga S.A., in Brig, Aktiengesellschaft, Handel mit Tabak-, Raucher- und Geschenkartikeln, elektrischen Apparaten und Lebensmitteln (SHAB Nr. 83 vom 8. 4. 1960). Charles Metry ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Als einziges Mitglied ist neu in den Verwaltungsrat gewählt worden Hanspeter Bellwald, von Blatten, in Bourg-St-Pierre. Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 25. März 1969 hat sich die Gesellschaft aufgelöst. Die Liquidation wird unter der Firma Cibriga S.A. in Liquidation durchgeführt durch das einzige Mitglied der Verwaltung Hanspeter Bellwald; er zeichnet allein.

Bureau de Sion

26 mars 1969. Horticulture.
François Joss, à Sierre, horticulteur, fleuriste (FOSC du 23. 2. 1934, N° 45, p. 495). Cette raison est radiée par suite de décès du

titulaire et de cessation de toute activité. L'actif et le passif sont repris par Pierre Berthod-Joss, ci-après inscrit.

26 mars 1969. Fleurs.

Pierre Berthod-Joss, Floréal, à Sierre. Le chef de la maison est Pierre Berthod, de et à Sierre. Le titulaire a repris l'actif et le passif de la maison François Joss, à Sierre. Exploitation d'un commerce de fleurs à l'enseigne «Floréal».

26 mars 1969. Constructions.

Losinger & Cie S.A., succursale de Sion, constructions et travaux de construction en tout genre (FOSC du 5. 2. 1969, N° 29, p. 285), avec siège principal à Berne. La signature du vice-directeur Hans Roth est radiée.

26 mars 1969. Photographies.

Procolor Ch. Bonvin, à Sion. Le chef de la maison est Christian Bonvin, de et à Sion. Laboratoire photographique.

Nenenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

26 mars 1969. Brevets, licences.
Minivox S.A., à La Chaux-de-Fonds, achat et vente de brevets d'invention, octroi de licences (FOSC du 30. 12. 1963, N° 304). Nouvelle adresse: avenue Léopold-Robert 31 (Tour du Casino), chez Paolo Spadini, administrateur unique.

26 mars 1969. Calorifères, etc.
Donzé frères, à La Chaux-de-Fonds, combustibles, vente de matériaux de construction, construction et vente de calorifères «Tropic», revision et nettoyage de citernes en tous genres, à l'enseigne «Reviciternes», société en nom collectif (FOSC du 3. 11. 1965, N° 257). La signature de Marc Donzé, fondé de pouvoir, est éteinte. Nouvelle adresse: Rue Neuve 3.

26 mars 1969. Horlogerie.

Invicta Société anonyme, à La Chaux-de-Fonds, fabrique d'horlogerie (FOSC du 6. 7. 1966, N° 155). Ernest Link n'est plus directeur; ses pouvoirs sont éteints.

26 mars 1969. Boîtes de montres, etc.
Pfenniger et Cie S.A., à La Chaux-de-Fonds, fabrication de boîtes de montres en or en tous genres et bijouterie (FOSC du 22. 9. 1961, N° 222). Charles-René Kirchhofer, fondé de pouvoir, devient directeur. Sa procuration est éteinte. Il signera collectivement à deux avec Emile-Hermann Pfenniger, président (inscrit); Suzanne Pfenniger née Cellier, épouse d'Emile-Hermann, administratrice (inscrite) et Jean-Samuel Pfenniger, de Büron LU, à La Chaux-de-Fonds, directeur (nouveau).

Bureau de Môtiers (district du Val-de-Travers)

26 mars 1969. Café-restaurant.
J. Cl. Brunner, à Boveresse. Le chef de la raison est Jean-Claude Brunner, de Bevaix, à Boveresse. Exploitation du café-restaurant Central.

Bureau de Neuchâtel

26 mars 1969. Ebénisterie.
André Vermot, à Neuchâtel, commerce d'ébénisterie en tout genre (FOSC du 24. 3. 1969, N° 69, p. 649). 2^{me} adresse: magasin de vente, Rue des Moulins 31. Le titulaire est domicilié à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche.

26 mars 1969. Machines.
Movomat S.A., à Neuchâtel, construction, fabrication et commerce de machines, etc. (FOSC du 21. 1. 1963, N° 16, p. 195). Hans Hirzel, de Wetzikon ZH, à Zurich, et Jean-Michel Wavre, de et à Neuchâtel, ont été nommés fondés de procuration avec signatures collectives à deux.

26 mars 1969.
V.S.O., Vins et Spiritueux d'Origine S.A., à Neuchâtel, exploitation d'un commerce de vins et spiritueux de toute provenance, etc. (FOSC du 3. 6. 1949, N° 128, p. 1498). Cette raison sociale est radiée d'office en application des dispositions de l'article 89 de l'ORC et décision de l'autorité de surveillance du 25 février 1969.

26 mars 1969. Boulangerie.

Mme Rita Berger, à Neuchâtel, exploitation d'une boulangerie, pâtisserie et confiserie (FOSC du 16. 2. 1968, N° 39, p. 340). La raison est radiée d'office en application des dispositions de l'article 68 de l'ORC pour cause de départ de la titulaire.

Genève — Genève — Ginevra

25 mars 1969. Papeterie.
Baumann-Janneret S.A., à Genève, articles de papeterie (FOSC du 13. 12. 1968, p. 2705). Procuration collective à deux a été conférée à Michel Dubugnon, de Gimel VD, à Genève, et Jean-Jacques Mühlemann, de Carouge, à Onex.

25 mars 1969.
Société d'achats en commun des boulangers de Genève, en liquidation, à Carouge, société coopérative (FOSC du 18. 1. 1968, page 113). Statuts modifiés le 19 février 1969 sur un point non soumis à l'inscription.

25 mars 1969.
Agence de renseignements commerciaux Bürgel SA (Auskunftei Bürgel AG) (Informazioni commerciali Bürgel SpA) (Inquiry Agency Bürgel Ltd), à Genève (FOSC du 31. 1. 1969, p. 247). Nouvelle raison de commerce: Agence de renseignements commerciaux Hico-Bürgel SA (Auskunftei Hico-Bürgel AG) (Informazioni commerciali Hico-Bürgel SpA) (Inquiry Agency Hico-Bürgel Ltd). Statuts modifiés le 13 mars 1969. Albert Meierhofer et Paul-E. Müller ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Ulrich Meierhans (inscrit jusqu'ici comme secrétaire) reste seul administrateur avec signature individuelle. Signature individuelle a été conférée à Michel-Charles Delitroz, de Vollèges VS, à Bernex, directeur.

25 mars 1969. Matériels hydrauliques et mécaniques.
BVS-Janneret S.A., à Genève, matériels hydrauliques et mécaniques (FOSC du 6. 11. 1968, p. 2401). Signature collective à deux a été conférée à Roger Savoyaud, de France, à Grenoble (Isère, France), directeur.

25 mars 1969.
Coffipar, Compagnie financière de participations SA, à Genève (FOSC du 19. 3. 1968, p. 582). Division des 50 actions de fr. 1000 en 500 actions de fr. 100. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 500 actions de fr. 100, au porteur. Statuts modifiés le 4 mars 1969.

25 mars 1969.
La Genevoise, Compagnie d'Assurance sur la vie (Genfer, Lebensversicherungs-Gesellschaft) (La Ginevrina, Compagnia d'Assicurazioni sulla Vita), à Genève, société anonyme (FOSC du 19. 4. 1968, p. 825). Les pouvoirs de Max Künzler sont radiés. Procuration collective à deux a été conférée à Oscar Haltiner, de Saint-Gall, à Meyrin, et André Trimolet, de et à Genève.

25 mars 1969. Films, etc.
Morningside Worldwide Pictures SA, à Genève, production et distribution de films, etc. (FOSC du 5. 3. 1963, p. 661). La société est dissoute. Par conséquent, elle est en liquidation sous la raison sociale Morningside Worldwide Pictures SA, en liquidation. Liquidateurs: les administrateurs Eric Sandoz, président, et Michel Sandoz, secrétaire (inscrits), avec signature individuelle.

25 mars 1969. Hôtels.

Rewimar SA, à Genève, exploitation de tous hôtels (FOSC du 21. 6. 1967, p. 2119). Procuration individuelle a été conférée à Michel Judet, de Bulle FR, à Genève, directeur.

25 mars 1969. Participations.

Ripaults Holding SA, à Genève (FOSC du 29. 6. 1966, p. 2101). Jeanne Rozier (décédée) n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Douglas-Forbes Alexander, de Grande-Bretagne, à Londres, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: 26, rue de la Corratierie, chez Gérard-Charles Bourquin, avocat.

25 mars 1969.

Société Immobilière Rosema, Genève, à Genève, société anonyme (FOSC du 13. 5. 1966, p. 1580). Jeanne-Emma Rozier (décédée) n'est plus administratrice; ses pouvoirs sont radiés. Douglas-Forbes Alexander, de Grande-Bretagne, à Londres, est membre et président du conseil d'administration avec signature collective à deux. Nouvelle adresse: 26, rue de la Corratierie, chez Gérard-Charles Bourquin, avocat.

25 mars 1969. Constructions.

Société Anonyme Conrad Zschokke, à Genève, constructions (FOSC du 3. 3. 1969, p. 563). Claude de Saussure, de et à Genève, et Fritz Honegger, de et à Rüschlikon ZH, sont membres du conseil d'administration avec signature collective à deux limitée à l'établissement principal.

25 mars 1969.

Association de méditation transcendante, à Genève, association. Date des statuts: 25 janvier 1969. But: enseigner aux hommes la connaissance et la pratique de la méditation transcendante selon la méthode de Maharishi Mahesh Yogi, et la propager en Suisse; servir de lien entre les personnes qui méditent selon cette méthode; soutenir le mouvement mondial pour la régénération spirituelle fondé par Maharishi Mahesh Yogi. Ressources: dons et legs. Direction: comité de trois à sept membres. Signature: collective à deux de René Moreillon, de Bex VD, à Carouge, président; Joan-Melville Metcham, de Grande-Bretagne, à Addington près Maidstone (Kent, Grande-Bretagne); Tine-Elisabeth Visser, des Pays-Bas, à Meyrin, secrétaire; Edith-Aimée Zahner, de Vuillens VD, à Versoix; Marie-Louise Anet, de Montreux VD, à Genève; Matts Roos, de Finlande, à Nyon VD, et Marlène-Andrée Grandjean, de Buttes NE, à Genève, tous membres du comité. Adresse: 19, rue des Délices.

25 mars 1969. Participations.

Scanlake SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 14 mars 1969. But: administration et prise de participations à d'autres entreprises établies hors de Suisse. Capital: fr. 320 000, entièrement versé, divisé en 320 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration (un ou plusieurs membres): Michel Decor, de Genève, à Onex, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 3, boulevard du Théâtre, chez Mirabaud & Cie.

25 mars 1969. Affaires immobilières.

Spim SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 20 mars 1969. But: achat, construction, gestion et vente de tous immeubles à l'étranger. La société n'aura aucune activité dans le canton de Genève, sauf celle strictement nécessaire à son administration. Capital: fr. 50 000, entièrement versé, divisé en 50 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration (un ou plusieurs membres): Bertrand de Murali, de Montreux VD, à Genève, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 2, boulevard du Théâtre, chez De L'harpe & Cie.

25 mars 1969. Aéronautique, accessoires, etc.

Vip Jet Air SA, à Genève, société anonyme. Date des statuts: 19 mars 1969. But: vente et achat d'aéronefs ainsi que commerce d'accessoires et pièces de rechange et, d'une façon plus générale, toutes opérations d'achat, de vente et de représentation dans le domaine de l'aéronautique. Capital: fr. 100 000, entièrement versé, divisé en 100 actions de fr. 1000, au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration (un ou plusieurs membres): Jean-Jacques Auberson, de Genève, à Chêne-Bougeries, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 3, place du Molard, chez Jean-Jacques Auberson, avocat.

26 mars 1969.

Overseas Development Bank, à Genève, société anonyme (FOSC du 20. 2. 1969, p. 400). Capital porté de fr. 20 000 000 à francs 30 000 000 par l'émission de 10 000 actions de fr. 1000, au porteur. Capital: fr. 30 000 000, entièrement versé, divisé en 30 000 actions de fr. 1000, au porteur. Statuts modifiés le 24 mars 1969. Franz Müller n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

Abhanden gekommene Werttitel

Titres disparus - Titoli smarriti

Aufrufe - Sommations - Diffida

Der allfällige Besitzer des Inhaber-Schuldbriefes von Fr. 10 000.— vom 24. April 1961, haftend auf Parzelle E.B.I. 179 des Grundbuches Arbon (Schuldner und Pfand Eigentümer: Erben der Maria Unterker-Sonntag, wohnhaft gewesen in St. Gallen) wird hiermit aufgefordert, diesen Titel innert Jahresfrist, von der ersten Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Gerichtspräsident Arbon vorzulegen, ansonst der Titel als kraftlos erklärt wird. (338^b)

9320 Arbon, den 31. März 1969 Gerichtspräsident Arbon

Der unbekannte Inhaber des Titelmantels zur Namen-Aktie Nr. 71722 der Schweizerischen Nationalbank, lautend auf Gérald Barraud, von nom. Fr. 500.—, wird hiermit aufgefordert, den genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen.

3011 Bern, den 31. März 1969 (337^b)

Der Gerichtspräsident III: Schrade

Der unbekannte Inhaber der folgenden Titel:

- 3 Obligationen 5% Kantonalbank von Bern, Oktober 1968, Nummern 2268-2270, von nom. je Fr. 5000.—, mit Jahrescoupons Nr. 1 per 31. Oktober 1969 und ff.;
- Kassenschein 4 1/2% der Kantonalbank von Bern, Serie GO Nr. 529, von nom. Fr. 5000.—, ausgestellt am 8. März 1966, mit Jahrescoupons Nrn. 3 und 4 per 8. März 1969 und 8. März 1970;
- 3 Kassenscheine 4% der Kantonalbank von Bern, Serie EE Nummern 5756-5758, von nom. je Fr. 1000.—, ausgestellt am 15. Januar 1964, mit Jahrescoupons Nrn. 4 und 5 per 15. Januar 1968 und 15. Januar 1969;

wird hiermit aufgefordert, die genannten Titel innert 6 Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesen Titeln ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (332^b)

3011 Bern, den 2. April 1969

Der Gerichtspräsident III: Schrade

Es wird vermisst:

Inhaber-Schuldbrief vom 31. Mai 1943 von Fr. 6000.—, haftend im 1. Rang auf GB Brugg Nr. 14, MZ 6%, lautend auf die Schweizerische Volksbank Brugg als Gläubigerin.

Der Besitzer des genannten Inhaber-Schuldbriefes wird aufgefordert, den Titel innert Jahresfrist seit der erstmaligen Publikation, d. h. bis zum 5. April 1970, dem Gerichtspräsident Brugg vorzulegen, ansonst der Schuldbrief gestützt auf Art. 870 ZGB für kraftlos erklärt wird.

5200 Brugg, den 1. April 1969

(346^b)

Bezirksgericht Brugg

Es werden vermisst:

Sparhefte der Kantonalbank Schwyz, Agentur Einsiedeln, Nummern 103037, 119452 und 102758 mit einem Saldo von Fr. 3104.65 bzw. Fr. 2984.60 bzw. Fr. 2976.20 per 1. Januar 1969.

Die Inhaber dieser Sparhefte werden aufgefordert, sie der unterfertigten Amtsstelle innert 6 Monaten vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (339^b)

8840 Einsiedeln, den 31. März 1969

Die Bezirksgerichtskanzlei

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 112048 der Luzerner Kantonalbank, Luzern, lautend auf Geschwister Christian, Silvia und Renata Sigrist, Brunnen, haltend Fr. 2927.45 per 1. Januar 1968.

Der allfällige Inhaber wird aufgefordert, das Sparheft innerhalb sechs Monaten, vom Tage der ersten Bekanntmachung an gerechnet, bei der unterzeichneten Amtsstelle vorzuweisen, sonst wird die Kraftloserklärung ausgesprochen. (351^b)

6000 Luzern, den 10. April 1969

Amtsgerichtspräsident I

Luzern-Stadt:

Dr. W. Fischler

Par ordonnance du 19 mars 1969, le président II du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, a décidé l'ouverture d'une enquête aux fins de retrouver et, en cas d'insuccès, d'annuler les quatre obligations de caisse émises par l'Union de Banques Suisses, Fribourg, au porteur, portant les N^{os} 2493, 2494, 2495 et 2496, de Fr. 5000.— chacune et portant intérêt à 4 1/2 %, à l'échéance du 30 mars 1970, avec coupons d'intérêts attachés. En conséquence, sommation est faite au détenteur inconnu de ces titres d'avoir à les produire au greffe du Tribunal de la Sarine, à Fribourg, dans le délai de six mois, dès la première publication, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (357^b)

1700 Fribourg, le 3 avril 1969

p. o. le greffier du Tribunal:

Plancherel

Le détenteur de l'obligation 4 1/2 %, au porteur, de Fr. 500.— nominal, Imprimeries Populaires Lausanne et Genève, N^{os} 3632, 1966, à 5 ans, échéance 1^{er} avril 1971 (corps de titre) et des trois obligations 4 1/2 %, au porteur, de Fr. 1000.— nominal, Imprimeries Populaires Lausanne et Genève, 1966, N^{os} 2634, 2635 et 2636, à 5 ans, échéance 1^{er} avril 1971 (corps de titres) est sommé de me les produire jusqu'au 15 octobre 1969. (358^b)

1003 Lausanne, le 3 avril 1969

Le président du Tribunal civil

du district de Lausanne:

Jacques Reymond

Le détenteur du livret de dépôts de la Banque Cantonale Vaudoise, au porteur, N^o 608238, créancier de Fr. 2453.75, créé le 11 janvier 1961, est sommé de me le produire jusqu'au 15 octobre 1969. (359^b)

1003 Lausanne, le 3 avril 1969

Le président du Tribunal civil

du district de Lausanne:

Jacques Reymond

Le détenteur du livret de dépôts de la Banque Cantonale Vaudoise, au porteur, N^o 608615, créancier de Fr. 422.55, créé le 23 décembre 1960, est sommé de me le produire jusqu'au 15 octobre 1969. (360^b)

1003 Lausanne, le 3 avril 1969

Le président du Tribunal civil

du district de Lausanne:

Jacques Reymond

Le juge instructeur des districts de Martigny et Saint-Maurice à la requête de M. Armand Fracheboud, directeur, à Lausanne, agissant pour les hoirs de M. Georges Claivaz, à Martigny, somme le détenteur inconnu des titres ci-après de les produire au greffe de notre Tribunal, jusqu'au 10 septembre 1969, sous peine d'en voir prononcer l'annulation (art. 981 et ss. CO) de 5 actions des Entrepris Frigorifiques S.A., Charrat, N^{os} 297, 298, 299, 300 et 301, de Fr. 1000.— par action. (347^b)

1920 Martigny, le 1^{er} avril 1969

(347^b)

J. M. Gross

La pretura del distretto di Mendrisio, con riferimento all'istanza 30 gennaio 1969 del Sig. Colombo Farinoli, in Horgen (Zurigo) (avv. Waldo Riva, Lugano), tendente a che venga espletta la procedura di ammortamento e di annullamento di un titolo ipotecario al portatore, andato smarrito, visti gli art. 870 e rel. CCS e 981 e segg. CO; diffida: lo sconosciuto detentore della cartella ipotecaria al portatore di Fr. 35 000.—, con int. 5%, iscritta a RFD Pazzallo il 21 dicembre 1960, doc. 9727 e gravante in secondo grado la particella N^o 366, di complessivi mq. 608, di proprietà del qui istante — andata smarrita — a volerla produrre a questa pretura entro il termine di sei mesi dalla prima pubblicazione del presente avviso, sotto comminatoria di ammortamento. (336^b)

6900 Lugano, 28 marzo 1969

La pretura di Lugano-Ceresio,

il segretario-assessore:

Ferdinando Rezzonico

Kraftloserklärungen

Annulations - Annullamenti

Die am 27. März 1968 zur Ausschreibung gebrachten

Pfandtitel, Schuldbrief von Fr. 5500.— vom 27. Dezember 1927, 1/2426, im II. Rang, Schuldbrief von Fr. 3500.— vom 15. November 1929, 1/2644, im III. Rang der Liegenschaft Nr. 1051 des Grundbuches von Hasliberg, der Fräulein Schild Katharina, Turgi, sind innert Jahresfrist nicht vorgelegt worden und werden daher kraftlos erklärt. (353)

3860 Meiringen, 2. April 1969

Der Gerichtspräsident:

U. v. Steiger

Der erstmals im Schweizerischen Handelsamtsblatt Nr. 44 vom 22. Februar 1968 als vermisst aufgeführte Eigentümerschuldbrief von Fr. 3000.— vom 1. Juni 1926, Beleg Serie 1/3768, Zinsfuss 6 1/2 %, lastend im I. Rang auf Saffner Grundbuchblatt Nr. 367 zu Gunsten der Erbgemeinschaft des Alfred Rihs-Flückiger, wird hiermit kraftlos erklärt. (354)

2560 Nidau, den 2. April 1969

Der Gerichtspräsident:

M. Stebler

Mit Entscheid des Präsidenten des Bezirksgerichtes Inn vom 2. April 1969 wurden kraftlos erklärt:

Fr. 5000.—, 5% Obligationen Engadiner Kraftwerke AG, Zernetz, von 1966, Nrn. 2327/2331 (5 × Fr. 1000.—), mit Coupons per 1. März 1967 und ff. (355)

7550 Scuol, den 2. April 1969

Der Präsident des Bezirksgerichtes Inn:

Dr. C. A. Vital

Mit heutiger Erkenntnis ist der Schuldbrief, Fr. 3000.—, 2. Rang, angegangen 2. November 1934, errichtet 6. Dezember 1940, haftend auf Parzellen Nrn. 179 und 163 Grundbuch Oberkirch, des Alois Hodel, Stegersmatt, Oberkirch, kraftlos erklärt worden. (361)

6210 Sursee, den 8. April 1969

Der Amtsgerichtspräsident:

A. Wigger

Nach erfolglosem Aufruf wird hiermit als kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief A.A. Nr. 27486 von Fr. 10 000.—, errichtet am 2. Oktober 1964, geschrieben zu 5%, angehend am 1. Oktober 1964, haftend nach einem Kapitalvorgang von Fr. 60 000 auf der Liegenschaft Assek. Nr. 729 im Maisbühl, Unterägeri, des Herrn Walter Schiltner, Aemlerstrasse 48, Zürich (Grundbuch Unterägeri Band IX, Fol. 162). (350)

6301 Zug, 1. April 1969

Kantonsgerichtspräsident Zug:

Dr. V. Schaller

Durch Beschluss der II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 14. März 1969 wurde folgende Urkunde als kraftlos erklärt:

Inhaberschuldbrief über Fr. 15 000.—, datiert 9. Oktober 1922, lautend auf Ernst Brunner, Rechtsanwalt, Kluseggstrasse 11, Zürich 7, lastend im 3. Rang auf einem Wohnhaus mit vier Aren 10,5 m² Gebäudegrundfläche, Hofraum und Garten an der Kluseggstrasse in Zürich-Hirslanden (Kat. Nr. 1428, Plan 7). Hiez gehört der ideelle sechste Teil an sechs Aren 57,1 m² Strassengebiet der Kluseggstrasse, in Hirslanden-Zürich, Kat. Nr. 1426 (am 10. Juni 1933 aus der Pfandhaft entlassen); Grundbuchamt Hottingen-Zürich. (362)

8000 Zürich, den 1. April 1969

Bezirksgerichtskanzlei Zürich

7. Abteilung

Durch Beschluss der II. Zivilkammer des Obergerichtes des Kantons Zürich vom 24. Februar 1969 wurden folgende Urkunden als kraftlos erklärt:

2 Inhaberb obligationen der Schweizerischen Bankgesellschaft, je 3 1/2 % über Fr. 10 000.— Nr. 22845 und Fr. 5000.— Nr. 16710, datiert 10. Mai 1962, fällig 10. Mai 1967 (ohne Coupons). (363)

8000 Zürich, den 11. März 1969

Bezirksgerichtskanzlei Zürich

7. Abteilung

La pretura del distretto di Mendrisio avvisa che con decreto 2 aprile 1969 ha dichiarato ammortizzati i 5 certificati azionari datiloscritti (formato A 4), numerati da 1 a 5, ciascuno valido per N^o 10 azioni, al portatore da Fr. 1000.— ciascuna, numerate da 1 a 50, per un valore nominale complessivo di Fr. 50 000.—, emessi dalla Mech. Ind. Holding AG, in Chiasso, il 27 giugno 1963. (356)

6850 Mendrisio, 4 aprile 1969

Il pretore: avv. Edy Bernasconi

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Odoardo Fries AG, in Liquidation,

Südfrüchte en gros, in Zürich

Liquidations-Schuldenruf gemäss Artikel 742 und 745 OR.

Zweite Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Odoardo Fries AG, Zürich, hat gemäss öffentlicher Urkunde vom 31. März 1969 die Liquidation und Auflösung der Gesellschaft beschlossen.

Allfällige Gesellschaftsgläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen innert zwei Monaten seit der dritten Veröffentlichung dieses Beschlusses bei der Gesellschaft anzumelden und Befriedigung oder Sicherstellung zu verlangen. (A.A. 181^b)

8005 Zürich, den 3. April 1969

Odoardo Fries AG

in Liquidation

Limmatstrasse 47

8005 Zürich

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle
Ufficio federale della proprietà intellettuale

Marken Marques Marche

Eintragungen Enregistrements

236816. Date de dépôt: 8 novembre 1968, 18 h.
F. Ketterer, 5, rue Verdeaux, Renens (Vaud).
Fabrication et commerce.

Produits laitiers, notamment yoghourts. (Cl. int. 29)

SPASSEFF

236817. Date de dépôt: 13 novembre 1968, 17 h.
Kikkoman Shoyu Co., Ltd., 339, Noda, Noda City (Chiba Prefecture, Japon). — Fabrication et commerce.

Condiments, notamment sauces. (Cl. int. 30)

KIKKOMAN

236818. Date de dépôt: 20 février 1969, 14 h.
Eliane Schenk Boutique La Tricoterie, Crans s. Chermignon (Valais).
Fabrication et commerce.

Vêtements. (Cl. int. 25)

ELIANE SCHENK LA TRICOTERIE

236819. Hinterlegungsdatum: 5. Februar 1969, 20 Uhr.
ESWA, Gloor, Meier & Co., chem.-techn. Produkte, Wäscherei-Bedarfsartikel, Stansstad, Rozlochstrasse, Stansstad (Nidwalden).
Fabrikation und Handel. — Übertragung und Erneuerung der Marke Nr. 126277 von Stauffer & Co. AG, Bern. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 27. September 1968 an.
Fabrikation und Handel.

Reinigungsmittel, Waschmittel, flüssige und feste Seifen. (Int. Kl. 3)

DELFIN

236820. Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1968, 18 Uhr.
Minnesota Rubber Company, 3630 Wooddale Avenue, Minneapolis (Minnesota, USA). — Fabrication und Handel.

Aus Gummi hergestellte Dichtungen; Dichtungsmembranen, von Hand betätigte Ventile für Büchsen und Sprühdosen.
(Int. Kl. 6, 17, 21)

MINNESOTA RUBBER COMPANY



236821. Hinterlegungsdatum: 1. Juli 1968, 18 Uhr.
Minnesota Rubber Company, 3630 Wooddale Avenue, Minneapolis (Minnesota, USA). — Fabrication und Handel.

Aus Gummi hergestellte Dichtungen; Dichtungsmembranen, von Hand betätigte Ventile für Büchsen und Sprühdosen.
(Int. Kl. 6, 17, 21)



236822. Hinterlegungsdatum: 16. September 1968, 18 Uhr.
Vandex International v/R.E. Pickering, Grenåvej 107 a, Risskov (Gemeinde Vejby-Risskov, Dänemark). — Fabrication und Handel.

Chemische Präparate zur Feuchtigkeitsisolierung für Hoch- und Tiefbau, chemische Präparate zum Schutze gegen Feuchtigkeit, Füllstoffe und Isoliermaterialien zur Verwendung im Hoch- und Tiefbau, Bindemittel und Mörtel zum Verlegen von Wand- und Fussbodenplatten, Füllmaterialien zum Ausfüllen von Rissen, Höhlungen und anderen oberflächlichen Schadenstellen. (Int. Kl. 1, 2, 17, 19)



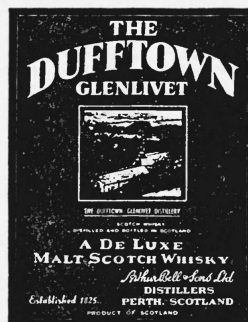
236823. Date de dépôt: 11 février 1969, 9 h.
«Pharmacie Principale» de Tolédo & Cie, 11, rue du Marché, Genève 3. — Commerce.

Montres. (Cl. int. 14)



236824. Hinterlegungsdatum: 25. September 1968, 18 Uhr.
Arthur Bell & Sons Limited, 11-21, Victoria Street, Perth (Schottland, Grossbritannien). — Fabrication.

Whisky. (Int. Kl. 33)



236825. Date de dépôt: 10 octobre 1968, 18 h.
Max Schick, 29, avenue du Chablais, Prilly (Vaud).
Fabrication et commerce.

Imprimés et cassettes en matière plastique de provenance suisse.
(Cl. int. 16, 20)

CASSETTE CLUB

236826. Hinterlegungsdatum: 4. November 1968, 18 Uhr.
VEB Erfurter Malzwerke — Vereinigte Malzindustrie des Bezirkes Erfurt, Iderhoffstrasse 3, Erfurt (Deutschland). — Fabrication.

Braumalz aller Sorten, Gerstenflocken für Brauzwecke.
(Int. Kl. 30, 31)



236827. Hinterlegungsdatum: 7. November 1968, 17 Uhr.
Jantzen Inc., P.O. Box 3001, Portland (Oregon, USA).
Fabrication und Handel.

Kosmetische Produkte. (Int. Kl. 3)



236828. Date de dépôt: 8 novembre 1968, 18 h.
F. Ketterer, 5, rue Verdeaux, Renens (Vaud).
Fabrication et commerce.

Produits laitiers, notamment yoghourts. (Cl. int. 29)



236829. Hinterlegungsdatum: 20. November 1968, 11 Uhr.
Gustav Maisch, Luisenstrasse 48, Pforzheim (Deutschland).
Handel. — Erneuerung mit erweiterter Warenangabe der Marke Nr. 125789. Die Schutzfrist aus der Erneuerung läuft vom 28. Juli 1968 an.

Schmuckwaren aller Art. (Int. Kl. 14)



236830. Hinterlegungsdatum: 10. Dezember 1968, 10 Uhr.
Früh & Co., Hauptstrasse, Bühler (Appenzell A.-Rh.). — Fabrication.
Alpenkräuter-Bitter. (Int. Kl. 33)

Anderhöller
Bergflor-Bitter enthält
natürliche, feine
Auszüge aus 20 ver-
schiedenen Blüten,
Kräutern, Wurzeln und
Beeren, wie Wacholder,
Schalbeien, Eichen,
Wermuth,
Tausendguldentrant
usw.

Anderhöller
Bergflor-Bitter enthält
die Extrakte von 20
fruits, plantes, racines,
feuilles comme
génévree, millefeuille,
genévrier, absinthe,
petit centaurea etc.

Zugherhöller



Früh & Co.
Post Bühler AR

Bergflor Bitter

Anderhöller
Bergflor-Bitter trinkt
man vor oder gepreist
unter Zugabe einer
Zitronenschale.

Geprägt:
1/2 Anderhöller mit
1/2 Syphon oder
Mineralwasser der
klaren, modernen
Apertif.

Sei:
gerne, ungeschme-
chelt, das Getränk für
jede Gelegenheit.

Anderhöller
Bergflor-Bitter so kalt
wie ein Eis getrunken,
so ist es ein Genuss,
so ist es ein Genuss.

Sei:
voluntäre, elegante,
eine Saison erzieht in
keine circonstance.

236831. Hinterlegungsdatum: 10. Dezember 1968, 17 Uhr.
H. Jones and Company (South Africa) Limited, Paarl (Kapprovins, Südafrikanische Republik). — Fabrication und Handel.

Getrocknetes, in Büchsen eingemachtes und konserviertes Obst und Gemüse, Marmeladen, Tomatensauce, Würzsaucen, in Büchsen eingemachtes Fleisch und Fleischessenzen; Backpulver und Sirupe.
(Int. Kl. 29, 30, 32)



236832. Hinterlegungsdatum: 20. Februar 1969, 20 Uhr.
Sunlight AG, Tannwaldstrasse 95, Olten (Solothurn).
Fabrication und Handel.

Enzymhaltige Seifen, Wasch- und Reinigungsmittel, Putz- und Poliermittel, Abwaschmittel und Spülmittel. (Int. Kl. 3)



236833. Hinterlegungsdatum: 23. Dezember 1968, 11 Uhr.
Theo Kneubühler & Co. Globe-Maschinen, Hirschmattstrasse 50, Luzern. — Fabrication und Handel.

Küchen-Cutter. (Int. Kl. 7, 8, 21)



236834. Date de dépôt: 27 décembre 1968, 20 h.
Edito Service S.A., 17, clos Belmont, Genève.
Fabrication et commerce.

Papier et articles en papier, carton; imprimés, journaux et périodiques, livres; articles pour reliures; photographies; papeterie, matières adhésives (pour la papeterie); matériaux pour les artistes; pinceaux; machines à écrire et articles de bureau (à l'exception des meubles); matériel d'instruction ou d'enseignement (à l'exception des appareils); cartes à jouer; caractères d'imprimerie; clichés. (Cl. int. 16)



Übertragungen — Transmissions

128850 (GEOMETRIC), 174764 (VULCAN), 188617 (GTD, fig.)
United-Greenfield Corporation, Chicago (Illinois, USA). — Transmission à TRW Inc., 23555 Euclid Avenue, Euclid (Ohio 44117, USA). — Enregistré le 20 mars 1969.

141879 (VELSICOL)
Velsicol Chemical Corporation (Illinois corporation), Chicago (Illinois, USA). — Transmission à Velsicol Chemical Corporation (Delaware corporation), 341 East Ohio Street, Chicago (Illinois, USA). — Enregistré le 20 mars 1969.

142001 (KIDDE), 208701 (HI-EX), 221827 (LUX), 226084 (K, fig.)
Walter Kidde & Company, Inc. (New York corporation), Belleville (New Jersey, USA). — Übertragung an Walter Kidde & Company, Inc. (Delaware corporation), 675 Main Street, Belleville (New Jersey, USA). — Enregistré den 20. März 1969.

152957 (EXAKTA)
Otto Koch GmbH, Schaffhausen. — Übertragung an Ihagee Kamera- und Aktiengesellschaft, Blasewitzer Strasse 41-43, Dresden (Deutschland). — Enregistré den 17. März 1969.

152565 (REXTON, fig.)
Paul E. Bommer, Hörapparate, Zürich 1. — Übertragung an Bommer AG, Langgrütstrasse 112, Zürich 9. — Enregistré den 20. März 1969.

156561 (MELIPRI)
Zyma S.A. (Zyma AG) (Zyma Co. Ltd.), Nyon (Vaud). — Transmission à CIBA Aktiengesellschaft (CIBA Société Anonyme) (CIBA Limited) (CIBA Società Anonima), Bâle 7. — Enregistré le 19 mars 1969.

157642 (GOLDBRAND)
Willy Webers Erben, Zürich 2. — Übertragung an E. Weber & Cie. AG, Förlibuckstrasse 220, Zürich 5. — Enregistré den 20. März 1969.

160025 (SECURODENT), 206775 (PROTHACRYL), 206776 (PONTACRYL), 206777 (GUITAFORM)
Lonza AG, Gampel (Wallis). — Übertragung an Max Häfeli, Wallstrasse 13, Basel. — Enregistré den 19. März 1969.

162570 (SMIG)
Midland International Limited, New York (New York, USA). — Transmission à The Mentholatum Company, 1360 Niagara Street, Buffalo (New York, USA). — Enregistré le 17 mars 1969.

169678 (ULTRA-SHOCK)
Max F. Meyer, Solothurn. — Übertragung an Simone Oltramare-Röhl, 4, chemin de Naeles, La Chaux-de-Fonds. — Enregistré den 17. März 1969.

183360 (CHANNEL MASTER)
Channel Master Corporation, Ellenville (New York, USA). — Transmission à Avnet, Inc., 1271 Avenue of the Americas, New York (New York, USA). — Enregistré le 20 mars 1969.

200144 (CHICAGO-LATROBE), 207487 (WHITMAN & BARNES)
United-Greenfield Corporation, Chicago (Illinois, USA). — Übertragung an TRW Inc., 23555 Euclid Avenue, Euclid (Ohio 44117, USA). — Enregistré den 20. März 1969.

206198 (FREEMAN)
Freeman Shoe Corporation, Beloit (Wisconsin, USA). — Übertragung an Freeman Toot Corporation, 300 Mill Street, Beloit (Wisconsin, USA). — Enregistré den 20. März 1969.

213939 (WELTAN), 213940 (WELTOR)
Uhrenfabrik Welta & Orion AG, Bienne. — Transmission à Immobiliare Nemi S.A., via Clemente Maraini 14a, Lugano. — Enregistré le 20 mars 1969.

218409 (KEMATAL)
Amcel Europe (société anonyme), Brüssel (Belgien). — Übertragung an Imperial Chemical Industries Limited, Imperial Chemical House, Millbank, London S.W.1 (Grossbritannien). — Enregistré den 20. März 1969.

223409 (NATIONAL, fig.)
National Twist Drill & Tool Co. (Delaware Corporation), Rochester (Michigan, USA). — Transmission à National Twist Drill & Tool Co. (Michigan Corporation) 6841 N. Rochester Road, Rochester (Michigan, USA). — Enregistré le 20 mars 1969.

225402 (ANKOR, fig.), 225403 (BRUTON, fig.) 225404 (PP, fig.) 225405 (SIGMA, fig.)
Technicuria AG, Chur (Graubünden). — Übertragung an Scambia Industrial Developments Aktiengesellschaft, Kirchstrasse 749, Schaan (Liechtenstein). — Enregistré den 20. März 1969.

225509 (LAPIDUS)
Aktiobolaget T.H. Lapidus, Borås (Schweden). — Übertragung an Schappe AG, 13, Rue de la Corrairie, Genf. — Enregistré den 20. März 1969.

226994 (INDIXOL)

Winfried Werdling, Epalinges (Vaud). — Transmission à Claudine Blanc-Monachon, 18, chemin de Champagne, St-Sulpice (Vaud) et Jacques Assal, 2, chemin Château-Sec,ully (Vaud). — Enregistré le 21 mars 1969.

229286 (VOLTA, fig.)

Walter Widmann AG, Zürich. — Übertragung an Försäljningsaktiobolaget Volta, Bredängstorg 5, Skärholmen, Stockholm (Schweden). — Enregistré den 20. März 1969.

235541 (W & B, fig.), 235542 (HERCULES), 235687 (BLUE DIAMOND)
United-Greenfield Corporation, Northbrook (Illinois, USA). — Übertragung an TRW Inc., 23555 Euclid Avenue, Euclid (Ohio 44117, USA). — Enregistré den 20. März 1969.

Firmaänderung — Modification de raison

228183-228186. — Fouke Fur Company, Greenville (Südkarolina, USA). — Firma geändert in The Fouke Company. — Enregistré den 19. März 1969.

Firmaänderung und Sitzverlegung Modification de raison et transfert de siège

166439, 179742, 184849. — Fouke Fur Company, St. Louis (Missouri, USA). — Firma geändert in The Fouke Company. — Sitz verlegt nach Route 1, Box 168, White Horse Road, Greenville (Südkarolina, USA). — Enregistré den 19. März 1969.

Firma- und Adressänderung Modification de raison et changement d'adresse

199291. — The Rapids-Standard Company, Inc., Grand Rapids (Michigan, USA). — Firma geändert in Rapistan Incorporated. — Die neue Adresse der Hinterlegerin lautet: 507 Plymouth N.E., Grand Rapids (Michigan, USA). — Enregistré den 19. März 1969.

Einschränkungen der Warenangabe Limitations de l'indication des produits

228982 (MANOR)
Maus Frères S.A., Genf. — Die Warenliste wird eingeschränkt durch die Streichung der Angaben «Edelmetalle und deren Legierungen sowie Gegenstände daraus und plattierte Gegenstände (ausgenommen Messerschmiedewaren, Gabeln und Löffel); Schmucksachen, Edelsteine, Bier, Ale und Porter; Mineralwasser und kohlenstoffhaltige Wasser und andere alkoholfreie Getränke; Sirupe und andere Präparate zur Bereitung von Getränken. Weine, Spirituosen und Liköre». — Enregistré den 19. März 1969.

230781 (STAMINA)
Société des Produits Nestlé S.A., Vevey (Vaud). — La liste des produits est limitée par la radiation des produits suivants: Médicaments, produits chimiques pour la médecine et hygiène, drogues pharmaceutiques, produits vétérinaires. — Enregistré le 19 mars 1969.

232452 (DOXUIM)
Laboratoires Om Société Anonyme, Genève. — L'indication des produits est limitée comme suit: Produits pharmaceutiques et vétérinaires, à l'exclusion des neurovégétatifs et sédatifs. — Enregistré le 19 mars 1969.

232782 (RETARGAL)
Sandoz AG, Basel. — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Chemische Produkte für die Textil-, Papier-, Kunststoff-, Lack- und Anstrichfarben-Industrie. — Enregistré den 19. März 1969.

233184 (STELORIT)
Fosco Trading AG, Chur (Graubünden). — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Flussmittel zur Verwendung in der metallurgischen Industrie. — Enregistré den 24. März 1969.

233264 (XANDORAL)
Sandoz AG, Basel. — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Arzneimittel, nämlich ein Psychopharmakon. — Enregistré den 19. März 1969.

233275 (SYNTABS)
Sandoz AG, Basel. — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Pharmazeutische Produkte, Veterinärprodukte. — Enregistré den 19. März 1969.

233277 (DAMTOCIN)
Sandoz AG, Basel. — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Pharmazeutische Produkte, Veterinärprodukte. — Enregistré den 19. März 1969.

233329 (FLAMCO)
Fosco Trading AG, Chur (Graubünden). — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Schutzmassen zur Oberflächenbehandlung von Giesseierformen und -kernen. — Enregistré den 25. März 1969.

233546 (JuRa, fig.)
Générale Ressorts S.A., Bienne. — L'indication des produits est limitée comme suit: Ressorts de montres de provenance suisse. — Enregistré le 19 mars 1969.

234304 (FOBEXOL)
Hemlab AG, Chur (Graubünden). — Die Warenangabe wird wie folgt eingeschränkt: Chemische Produkte zur Verwendung in der Bauindustrie; Baumaterialien (ausgenommen Kunststofffolien, Isolationsfolien, photographische Folien, Kunststoffbänder, Klebstoffe, Lacke und Firnisse. — Enregistré den 24. März 1969.

Berichtigung — Rectification

233635. — The Gillette Company, Boston (Massachusetts, USA). — Das Hinterlegungsdatum dieser Marke lautet richtig 8. Mai 1968, 20 Uhr. — Die Publikation der Marke wird wie folgt berichtigt:

VAPO-CROME

Eingetragen den 26. März 1969.

Lösungen — Radiations

150354 (AM PLUS)

Chas. Pfizer & Co., Inc., New York (USA). — Gelöscht am 19. März 1969 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

232339 (XYLOLAN)

Sandoz AG, Basel. — Gelöscht am 24. März 1969 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

232841 (DEFATIGAL)

Sandoz AG, Basel. — Gelöscht am 19. März 1969 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

233268 (INDUCTOCIN)

Sandoz AG, Basel. — Gelöscht am 19. März 1969 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

233815 (fig.)

Roger Favre, Neuchâtel. — Radiée le 24 mars 1969 à la demande du titulaire.

233853 (BIOZYM)

Migros-Genossenschafts-Bund, Zürich 5. — Gelöscht am 19. März 1969 auf Ansuchen der Markeninhaberin.

235389 (CABALLITOS 7), 235390 (CABALLITOS 15)

Burger Söhne, Burg (Aargau). — Gelöscht am 24. März 1969 auf Ansuchen der Markeninhaber.

235772 (SONTRONIC)

OMEGA, Louis Brandt & Frère S.A., Bienne. — Radiée le 24 mars 1969 à la demande de la titulaire.

Lösungen wegen Nichterneuerung Radiations pour cause de non-renouvellement

Im August 1948 eingetragene und 18. März 1969 gelöschte Marken
Marques enregistrées en août 1948 et radiées le 18 mars 1969

125698 (REINTEX, fig.)	126081 (SPIEGELHOF, fig.)
125720 (ENDOTHIOL)	126082 (WETEX)
125744 (IMPERIAL)	126094 (BLANC NEVA OO)
125762 (HKC)	126095 (AUGUSTE)
125766 (ELECTROVAR)	126095 (DELVECCHIO, fig.)
125782 (RICARAC)	126106 (HEXIDOL-DDT)
125783 (MECUM)	126107 (RS, fig.)
125793 (MILKA, fig.)	126123 (ROCAILLES ORSAT, fig.)
125794 (SUCHARD, fig.)	126124 (SOLIGNON ORSAT)
125797 (KOCH, fig.)	126125 (HAAS, fig.)
125798 (ELOX)	126127 (BW, fig.)
125800 (HINKS, WELLS & CO.)	126136 (BLUE CROSS, fig.)
125802 (PHOTONIC)	126138 (ORISCO)
125815 (BEROSAN)	126161 (SAMSON)
125818 (JOTANSUR)	126162 (CORICIN)
125822 (SPORTYSS)	126163 (ASCHMANN & SCHELLER, fig.)
125840 (ECCO, fig.)	126164 (OX, fig.)
125844 (CCR)	126167 (fig.)
125845 (KREIS)	126177 (IDOWY)
125846 (NOHL DRUCK)	126179 (TALA-TEA, fig.)
125861 (KAMA, fig.)	126181 (CHURCHMAN'S)
125864 (INCLÉMITE)	126192 (FRESCO)
125868 (SIP)	126202 (SWISS BEER, fig.)
125869 (STREITS, fig.)	126204 (STOFFELS, fig.)
125870 (SLIPCO)	126205 (DENISTO)
125873 (BOULENE, fig.)	126206 (PALETTE)
125874 (MOTO-SPORT)	126207 (MEMOFIX)
125883 (AWCO)	126209 (DUROS)
125900 (TOURING)	126210 (TORNA)
125901 (CAMPING)	126211 (EREMITA HABANA, fig.)
125903 (GOLDLOCK, fig.)	126239 (UD AL, fig.)
125904 (LOCK)	126281 (LINGERIE)
125926 (CHOCMEL, fig.)	126287 (A R, fig.)
125929 (LINGERIE)	126300 (H.P.K.)
125930 (LAINE DU PAYS, fig.)	126304 (BIROME)
125931 (SUISSELAINE-CABLÉE)	126329 (MACCLESFIELD, fig.)
125935 (SIXTRAL, fig.)	126332 (STENO BOU, fig.)
125937 (EB)	126333 (ETOILE D'OR, fig.)
125939 (LEBEN)	126352 (KRISTALFROST)
125940 (MA-MI-MO, fig.)	126379 (ROTBART, fig.)
125941 (AHA NEOTOFFE)	126380 (ROTBART, fig.)
125942 (AMA, fig.)	126381 (ROTBART)
125943 (TEFORIN)	126382 (ROTBART)
125944 (DURALUCLAIR)	126402 (KNÄUEL FIX)
125947 (EURITON)	126447 (FRED)
125948 (PANCROTANON)	126471 (EXAMONE)
125949 (HKP)	126472 (MYCON)
125950 (NICOLET ET MOOSER, fig.)	126473 (ASMOITIL)
125951 (OLIVEN-GOLD)	126474 (FLOCUSIL)
125952 (KUCHENPERLE)	126475 (fig.)
125953 (GOLDTROFFEN)	126476 (ZO)
125954 (BANKLACK)	126477 (K-Y)
125955 (PERLE)	126478 (BAND-AID)
125956 (WASSERFEIND)	126479 (ZONAS)
125957 (HAMO, fig.)	126480 (ELASTIKON)
125958 (BALTIA, fig.)	126481 (JOHNSON'S)
125959 (SIEGER, fig.)	126482 (fig.)
125960 (ABSORBA, fig.)	126493 (AEROTEK)
125961 (REINGER'S MAGENTROPFEN)	126529 (ORIGINAL STRIEDE)
125962 (BLAKEY'S, fig.)	126550 (ACME)
125965 (RI-NÖ)	126552 (TISSEX, fig.)
125966 (EG, fig.)	126599 (GREYHOUND, fig.)
125967 (DUPLEX)	126601 (UNICA)
125968 (ATLAS-ERG, fig.)	126602 (DIAMANT)
125982 (CAMPINGROLLE)	126617 (COMOD)
125984 (BOREALE)	126786 (fig.)
125987 (SANI-TONNE)	126860 (LOZIONE GEMME DI BETULLA, fig.)
126004 (SACPA, fig.)	126861 (TIP-TOP)
126005 (fig.)	126865 (BONDED BEAUTY)
126006 (RUDO)	126973 (FRAZER)
126007 (V-9)	127027 (fig.)
126011 (PESTALOZZI)	127028 (SYNTEX)
126012 (FRIMETEX, fig.)	127116 (SAPHIR)
126015 (TEDDY)	127129 (TRIDUX, fig.)
126016 (COMPAROSCOPI)	127141 (fig.)
126017 (HESS METALLE)	127189 (ROXANE)
126018 (EBZ, fig.)	127216 (ORCHEL RAD, fig.)
126028 (GASTRO, fig.)	127217 (RAYONNEMENT DE LA PENSÉE)
126029 (ARCANIL)	127256 (KNECHT VELOS, fig.)
126030 (GUITARE)	127272 (BESTEX)
126032 (WAGHO, fig.)	127273 (SMARTEX)
126033 (EXHOT)	127313 (CHEMO, fig.)
126034 (DOZI)	127549 (KAFFEE, fig.)
126040 (PANKROFLAVIN)	127640 (BIONDA)
126041 (PANKROFLAVIN)	127779 (PASTINA, fig.)
126042 (FLAVOPANKROL)	127879 (LIGNOLINE, fig.)
126043 (FLAVOPANKREN)	127880 (PERROCO, fig.)
126047 (PASTINA, fig.)	127881 (TURILINE)
126048 (PASTINO, fig.)	127882 (ZIC)
126066 (OMIDAN, fig.)	127886 (LUXUOSA, fig.)
126067 (TERMA)	127959 (TRETOL)
126068 (H. ROSSKOPF, fig.)	128215 (LE CAMELIA, fig.)
126071 (VALDORIS)	128216 (LA PERVENCHE, fig.)
126072 (RIO)	128217 (SOURIS, fig.)
126076 (XIRIS)	128222 (VAL VITA, fig.)
126077 (LUNOX)	
126078 (fig.)	
126079 (BISCHOFSHOF, fig.)	
126080 (MORANDL, fig.)	

Nachtrag

Supplément

Im Dezember 1947 eingetragene und 18. März 1969 gelöschte Marke
Marque enregistrée en décembre 1947 et radiée le 18 mars 1969

140447 (DIAZED)

Banque de change et d'investissements, Genève

Bilan au 31 décembre 1968
(après répartition du bénéfice)

Actifs	Fr.	Passifs	Fr.
Caisse, compte de chèques postaux	1 152 501.55	Engagements en banques à vue	375 947.59
Avoirs en banque à vue	3 741 897.48	Comptes de chèques et créanciers à vue	7 740 757.73
Avoirs en banques à terme	6 833 187.50	Créanciers à terme	3 855 207.70
Effets de change	1 308 993.01	Livrets de dépôts	717 094.75
Comptes-courants débiteurs en blanc	994 093.15	Autres passifs	629 159.72
Comptes-courants débiteurs gagés	2 359 389.98	Capital-actions	4 400 000.—
dont garantis par hypothèques Fr. 1 095 935.—		Réserve légale	400 000.—
Avances à terme fixe en blanc	613 139.85	Réserve extraordinaire pour ducroire	100 000.—
Avances à terme fixe gagées	112 245.05	Solde compte de pertes et profits	526.—
Titres et participations permanentes	711 388.65		
Autres actifs	391 857.27		
	18 218 693.49	Cautionnements et accreditifs en cours: Fr. 395 452.50	18 218 693.49
Charges		Compte de pertes et profits au 31 décembre 1968	Produits
Intérêts débiteurs	Fr. 507 553.20	Report de l'exercice précédent	Fr. 6 563.16
Commissions	28 771.98	Intérêts créanciers	942 643.38
Organes de la Banque et personnel	261 546.15	Commissions	183 581.65
Contributions aux institutions de prévoyance en faveur du personnel	19 505.20	Produits du portefeuille, effets de change et devises	179 483.94
Frais généraux	295 885.30	Produits portefeuille titres	7 146.—
Impôts et taxes	44 233.95	Produits divers	76 001.15
Provisions et amortissements	187 397.50		
Bénéfice:			
Solde de l'exercice précédent	Fr. 6 563.16		
Bénéfice de l'année	Fr. 43 962.84		
	50 526.—		
	1 395 419.28		1 395 419.28
Répartition des titres et participations permanentes		Répartition du bénéfice 1968	
Titres suisses		Attribution réserve légale	25 000.—
Obligations suisses Industrie	15 375.—	Attribution réserve extraordinaire pour ducroire	25 000.—
Actions suisses Sociétés financières	500 000.—	Report à nouveau	526.—
Titres étrangers			50 526.—
Obligations Corporations de droit public	46 673.80		
Obligations autres	149 339.85		
	711 388.65		

Overland Trust Banca, Lugano

Bilancio al 31 dicembre 1968
(dopo le risoluzioni dell'assemblea degli azionisti)

Attivo	Fr.	Passivo	Fr.
Cassa, conto giro e conto chèques postali	3 632 105.31	Debiti a vista presso banche	107 442.57
Crediti a vista presso banche	16 558 575.98	Conti correnti creditori a vista	17 434 412.83
Crediti a termine presso banche	3 790 000.—	Conti correnti creditori a termine	7 907 160.85
Conti correnti debitori con copertura	7 626 269.18	Disposizioni	1 000.—
di cui con copertura ipotecaria Fr. 985 371.70		Libretti di deposito	1 594 761.11
Conti correnti debitori senza copertura	167 293.20	Obligazioni di cassa	2 664 000.—
Effetti cambiari	940 165.90	Altre poste del passivo	423 007.90
Titoli	1 665 960.—	Conto dividendo 1968	125 000.—
Mobiliario	1.—	Capitale azioni	2 500 000.—
Altre poste dell'attivo	131 417.45	Riserva legale	300 000.—
	34 511 788.02	Riserva speciale	1 300 000.—
Debiti per garanzie prestate: Fr. 2 778 158.35		Saldo del conto profitti e perdite:	155 002.76
		Riporto a nuovo	34 511 788.02
Uscite		Garanzie prestate: Fr. 2 778 158.35	
Interessi passivi	Fr. 687 539.—	Conto profitti e perdite al 31 dicembre 1968	Entrate
Organi della banca e personale	502 629.65	Saldo riportato dall'esercizio precedente	Fr. 133 753.88
Contributi fondo previdenza personale	21 373.25	Interessi attivi	1 020 468.05
Spese generali e spese d'ufficio	191 669.82	Provvigioni	629 554.78
Imposte e tasse	185 000.—	Proventi dal portafoglio cambiario	182 614.21
Ammortamenti	14 420.50	Proventi dal portafoglio titoli	81 117.08
Residuo utile dell'esercizio precedente	Fr. 133 753.88	Diversi	140 126.98
Utile netto dell'esercizio 1968	Fr. 451 248.88		2 187 634.98
	2 187 634.98		
Titoli di proprietà al 31 dicembre 1968		Ripartizione utile al 31 dicembre 1968	
Obligazioni svizzere	Fr. 253 110.—	Dividendo 5% sul capitale azioni di Fr. 2 500 000.—	125 000.—
Obligazioni estere	763 361.—	Riserva legale	50 000.—
Azioni svizzere	402 750.—	Riserva speciale	250 000.—
Azioni estere	246 739.—	Fondo di previdenza per il personale	5 000.—
	1 665 960.—	Riporto a nuovo	155 002.76
			585 002.76

Mitteilungen Communications Comunicazioni

Peru

Einfuhrvorschriften
(Vgl. SHAB Nr. 160 vom 11. Juli 1968)

Mit Dekret Nr. 17535 vom 26. März 1969 wurde die Gültigkeitsdauer des Importverbots gemäss Gesetz 202-68-HC vom 24. Juni 1968 bis zum 31. März 1970 verlängert. Die diesbezügliche Warenliste bleibt bis auf weiteres unverändert bestehen.

Pérou

Prescriptions d'importation
(Cf. FOSC N° 170 du 23 juillet 1968)

Par décret N° 17535 du 26 mars 1969 le gouvernement péruvien a prorogé jusqu'au 31 mars 1970 l'interdiction d'importation introduite par la loi N° 202-68-HC du 24 juin 1968. La liste des marchandises reste inchangée jusqu'à nouvel avis.

Schweden

Sendungen, die der Zollkontrolle unterliegen

(PTT) Am 1. Januar 1969 wurde in Schweden die Mehrwertsteuer eingeführt. Nach Feststellung der schwedischen Zollbehörden unterliegt der Inhalt zahlreicher Drucksachsendungen mit Büchern, Zeit-

schriften und Zeitungen dieser Steuer. Briefpostsendungen, die derartige Gegenstände enthalten, müssen daher stets mit dem am Postschalter erhältlichen grünen Zollzettel C 1 beklebt sein. Nicht Handelszwecken dienende Sendungen sind mit der Aufschrift «Cadeau» zu versehen. Diese Bestimmungen gelten auch für Sendungen, die Briefmarken enthalten.

Die schwedische Postverwaltung bringt bei dieser Gelegenheit in Erinnerung, dass zur Zollbehandlung jeder Warensendung eine vom Absender unterzeichnete Rechnung erforderlich ist. Handelt es sich hierbei um ein Postpaket, so wird der Absender gebeten, die Rechnung der Begleitadresse beizufügen.

Suède

Envois soumis au contrôle douanier

(PTT) La taxe à la valeur ajoutée a été introduite en Suède le 1^{er} janvier 1969. Les autorités douanières suédoises ont constaté que le contenu d'un grand nombre d'imprimés renfermant des livres, des périodiques et des journaux sont soumis à ladite taxe. Par conséquent, les envois de la poste aux lettres contenant de tels objets, doivent toujours être revêtus de l'étiquette douanière verte C 1, qui peut être obtenue au guichet postal. Selon le cas, les envois effectués dans un but non commercial, doivent porter l'indication «Cadeau». Les mêmes dispositions sont applicables aux envois qui contiennent des timbres-poste.

L'administration suédoise saisit cette occasion pour rappeler qu'une facture signée par l'expéditeur est généralement exigée pour le dédouanement de tout envoi de marchandises. S'il s'agit d'un colis postal, l'expéditeur est prié d'annexer la facture au bulletin d'expédition.

Svezia

Invii soggetti al controllo doganale

(PTT) La Svezia ha introdotto, il 1° gennaio 1969, la tassa sul plusvalore. Le autorità doganali hanno constatato che numerose stampe contengono libri, riviste e giornali sottoposti a tale tassa. Gli invii della posta-lettere nei quali sono inclusi oggetti del genere devono quindi essere provvisti del cartellino doganale verde C 1, ottenibile agli sportelli postali. Gli invii spediti a scopo non commerciale devono recare l'osservazione «Cadeau». Le stesse disposizioni si applicano pure agli invii di francobolli.

L'amministrazione svedese delle poste coglie l'occasione per rammentare che per lo sdoganamento degli invii di merci occorre di regola una fattura firmata dal mittente. Se si tratta di un pacco, il mittente è pregato di allegare la fattura al bollettino di spedizione.

82. 10. 4. 69

Auslandspostüberweisungsdienst
Service international des virements postaux

ab 10. April 1969 — dès le 10 avril 1969

Belgien und Luxemburg/Belgique et Luxembourg: Fr. 8.63; Dänemark/Danemark: Fr. 57.80; Deutschland/Allemagne: Fr. 107.95; Frankreich/France: Fr. 87.60; Grossbritannien und Nordirland/Grande-Bretagne et Irlande du Nord: Fr. 10.41; Italien/Italie: Fr. —.69⁹⁰; Marokko/Maroc: Fr. 86.—; Niederlande/Pays-Bas: Fr. 119.45; Norwegen/Norvège: Fr. 60.85; Oesterreich/Autriche: Fr. 16.78; Schweden/Suède: Fr. 84.05.

82. 10. 4. 69

Redaktion: Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern.

AKTIENGESELLSCHAFT

Chocolat Tobler

BERN

**Einladung zur
57. ordentlichen Generalversammlung
der Aktionäre**

Mittwoch, den 23. April 1969, 15.00 Uhr
im Kursaal (Konzertsaal), Bern

Traktanden:

1. Protokoll der 56. ordentlichen Generalversammlung vom 24. April 1968
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und des Berichtes der Kontrollstelle; Genehmigung der Jahresrechnung 1968
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Jahresergebnisses
4. Entlastung der Verwaltungsorgane
5. Wahl der Kontrollstelle

Die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz und der Bericht der Kontrollstelle liegen ab heute am Sitz der Gesellschaft in Bern, Länggassstrasse 51, zur Einsichtnahme auf.

Wir ersuchen die Aktionäre, die an der Generalversammlung teilzunehmen wünschen, ihre Zutrittskarte mit dem ihnen zugestellten Formular anzufordern.

Aktionäre, die an der Generalversammlung nicht persönlich teilnehmen, sind gebeten, die ihnen zugestellte Vollmachtserklärung blanko unterzeichnet an die Gesellschaft zu richten, damit diese für die Vertretung im Sinne der Zustimmung zu den Anträgen des Verwaltungsrates besorgt sein kann.

Wünscht ein Aktionär einen andern, im Aktienregister eingetragenen Aktionär mit der Vertretung zu beauftragen, so hat er den Namen und die Adresse des betreffenden Aktionärs in die Vollmachtserklärung einzusetzen und diese ebenfalls der Gesellschaft zuzustellen. Letztere wird für den Versand der Zutrittskarten besorgt sein. Vertretungen unter Ehegatten sind zulässig, auch wenn der Vertretende nicht Aktionär ist.

Bern, den 9. April 1969

Der Verwaltungsrat

**Schweizerische Lokomotiv- und Maschinenfabrik
in Winterthur**

Die Aktionäre werden hiermit zur statuten gemässen

ordentlichen Generalversammlung

auf Dienstag, den 29. April 1969, 14.30 Uhr, im Garten-Hotel, in Winterthur, eingeladen.

Geschäftsordnung:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Rechnung für das Jahr 1968.
2. Décharge-Erteilung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahl der Kontrollstelle für das Geschäftsjahr 1969.

Der Geschäftsbericht, die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz und der Revisionsbericht pro 1968 liegen ab 9. April 1969 im Büro der Gesellschaft zur Einsichtnahme der Aktionäre auf.

Geschäftsbericht und Einladung zur Generalversammlung werden sämtlichen im Aktienregister eingetragenen Aktionären direkt zugestellt. Diese können Eintrittskarten unter Benützung des der Einladung beigefügten Bestellscheines bei der Gesellschaft beziehen.

Winterthur, den 31. März 1969

Der Verwaltungsrat

ZÜRCHER ZIEGELEIEN

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit zur

58. ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 24. April 1969, 18 Uhr, ins Zunfthaus «Zur Zimmerleuten», Zürich, eingeladen.

Traktanden:

1. Geschäftsbericht, Jahresrechnung und Bilanz 1968 sowie Bericht der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über die Entlastung der Verwaltung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Wahlen:
 - a) des Verwaltungsrates,
 - b) der Kontrollstelle.
5. Aktienkapitalerhöhung:
 - a) Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 14 000 000.— auf Franken 17 500 000.— durch Ausgabe von 7000 Inhaberaktien zu Fr. 500.— nom. zu pari,
 - b) Konstatierung der Vollzeichnung und Vollaufzahlung des erhöhten Aktienkapitals,
 - c) Statutenänderung.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung nebst dem Bericht der Kontrollstelle liegen im Büro Giesshübelstrasse 40, Zürich 3, den Aktionären zur Einsicht auf.

Stimmkarten können gegen genügenden Ausweis über den Aktienbesitz bezogen werden bis zum 23. April 1969, 12 Uhr, im Büro Giesshübelstrasse 40, Zürich 3 (Postadresse: Postfach 357, 8021 Zürich).

Zürich, den 1. April 1969

Der Verwaltungsrat

L'ATELIER, Société Coopérative à Genève

Siège social, avenue Henri-Dunant 6

Les porteurs de parts sociales sont informés que le dividende 1968, fixé à 2½%, est payable dès le 1^{er} avril 1969, au siège de l'Union de Banques Suisses, à Genève.

Le conseil d'administration

**Graubündner
Kantonalbank**

Staatsgarantie

Ausgabe einer

**5%-Anleihe 1969
von Fr. 20 000 000**

bestimmt zur Beschaffung weiterer Mittel für das Aktivgeschäft

Anleihebedingungen:

Zins	5%, Jahrescoupons per 30. April
Laufzeit	12 Jahre, nach 10 Jahren durch die Bank vorzeitig rückzahlbar, unter Einhaltung einer dreimonatigen Kündigungsfrist.
Stückelung	Inhabertitel von Fr. 1000.— und Fr. 5000.—
Kotierung	an den Börsen von Zürich, Basel und Chur
Emissionspreis	100% zuzüglich 0,60% eidg. Titelstempel=100,60%
Zeichnungsfrist	10.–16. April 1969, mittags
Liberierungsfrist	30. April bis 15. Mai 1969

Prospekte und Zeichnungsscheine sind bei den Banken erhältlich.

Graubündner Kantonalbank

A vendre

**1 machine comptable
NATIONAL**

mod. 31-10-14 (24) 26 pour cause de changement de système. Machine en parfait état et activité, cédée à Fr. 4000.—, entièrement équipée.

Tél. (021) 62 47 62, interne 43.

Verlangen Sie vom SHAB unentgeltliche Zusendung einer Probenummer der Monatsschrift «Die Volkswirtschaft».

Amtsblatt-Mappen

Reklame-Acquisition. Aus gesundheitlichen Gründen per sofort zu verkaufen.

Für die Kantone Appenzell, St. Gallen, Thurgau, Graubünden, Gaster-March. Gut fundierte Kundschaft seit Jahren vorhanden.

Nähere Auskunft erteilt Chiffre 44-300928, Publicitas AG, 8021 Zürich.

BUSS AG, BASEL**Einladung zur 68. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre**

auf Montag, den 21. April 1969, 17 Uhr, im Schützenhaus, Basel

Traktanden:

1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1968 sowie des Berichtes der Kontrollstelle.
2. Beschlussfassung über
 - a) Genehmigung des Geschäftsberichtes,
 - b) Genehmigung der Jahresrechnung,
 - c) Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung,
 - d) Verwendung des Jahresergebnisses.
3. Wahlen:
 - a) Verwaltungsrat,
 - b) Kontrollstelle.

Der Jahresbericht mit Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung und den Anträgen des Verwaltungsrates sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen ab 10. April 1969 zur Einsicht der Aktionäre bei der Gesellschaft in Pratteln auf.

Inhaberaktionäre, welche an der Generalversammlung teilnehmen, sind gebeten, ihre Aktien bis spätestens Donnerstag, den 17. April 1969, bei der Gesellschaftskasse in Pratteln, bei der Schweizerischen Kreditanstalt, Basel, bei den Herren A. Sarasin & Cie., Basel, oder beim Schweizerischen Bankverein, Basel, zu hinterlegen, worauf ihnen auf den Namen lautende Zutrittskarten zugestellt werden.

Die Namenaktionäre verweisen wir auf das Zirkularschreiben vom 10. April 1969. In der Zeit vom 10. April bis und mit 22. April 1969 werden im Aktienbuch keine Eintragungen vorgenommen.

Ein Aktionär kann sich nur durch einen anderen Aktionär an der Generalversammlung vertreten lassen. Er hat zu diesem Zweck seine Zutrittskarte mit einer schriftlichen Vollmacht, die den Namen des Vertreters enthalten muss, zu versehen.

Basel, den 10. April 1969

Für den Verwaltungsrat
Der Präsident: Dr. H. Robert Haab

Schweiz. Serum- & Impfinstitut Bern

Die Aktionäre werden hiermit zur

70. ordentlichen Generalversammlung

eingeladen auf Mittwoch, den 23. April 1969, 11.30 Uhr, im Hotel Schweizerhof, I. Stock, in Bern.

Traktanden:

1. Vorlage des Geschäftsberichtes.
2. Jahresrechnung und Revisionsbericht.
3. Décharge-Erteilung an den Verwaltungsrat und die Direktion.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahl der Kontrollstelle für das Jahr 1969.
6. Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 1 500 000.— auf Fr. 2 000 000.— durch Ausgabe von 1000 auf den Namen lautenden neuen Aktien zum Nennwert von je Fr. 500.— samt Genusschein, zum Ausgabekurs von Fr. 1000.—, mit Dividendenberechtigung ab 1. Januar 1969. Uebernahme des Eidg. Titelstempels durch die Gesellschaft. Einräumung des statutarischen Bezugsrechtes an die Aktionäre.
7. Feststellung der erfolgten Zeichnung und Vollerzahlung der neuen Aktien.
8. Aenderung von Art. 6 der Statuten.

Die Jahresrechnung, die Anträge der Kontrollstelle sowie die Anträge des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes, auf Erhöhung des Aktienkapitals und auf Aenderung der Statuten sind ab heute im Büro der Gesellschaft (Rehagstrasse 79) zur Einsichtnahme aufgelegt.

Die Eintrittskarten können daselbst bis spätestens 21. April 1969 angefordert werden.

Bern, den 10. April 1969

Der Verwaltungsrat

LONZA A.G.

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 18. April 1969, vormittags 10.30 Uhr, im Vortragssaal des Kunstmuseums, in Basel (Eingang Dufourstrasse)

Tagesordnung:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Jahresrechnung.
4. Verwendung des Reingewinnes.
5. Entlastung der Verwaltung.
6. Wahlen in den Verwaltungsrat.
7. Wahl der Kontrollstelle.

Die Eintrittskarten und Vollmachten für diese Generalversammlung können gegen Hinterlegung der Aktien oder des Depotscheines einer Bank ab 8. April bis spätestens 15. April 1969 bei den nachfolgenden Stellen bezogen werden:

- in Basel bei der Gesellschaft, Münchensteinerstrasse 38,
beim Schweizerischen Bankverein,
bei den Herren Ehinger & Cie.,
in Genf beim Schweizerischen Bankverein,
in Zürich beim Schweizerischen Bankverein.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, die Berichte des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle stehen bei den obigen Stellen vom 8. April 1969 an zur Verfügung der Aktionäre.

Basel, den 3. April 1969

Für den Verwaltungsrat der LONZA A.G.
Der Präsident: Engi

ALETSCH A.G., MÖREL

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, den 18. April 1969, vormittags 9.30 Uhr, im Verwaltungsgebäude der LONZA AG in Basel (Münchensteinerstrasse 38)

Tagesordnung:

1. Abnahme des Geschäftsberichtes.
2. Bericht der Kontrollstelle.
3. Genehmigung der Jahresrechnung.
4. Verwendung des Reingewinnes.
5. Entlastung der Verwaltung.
6. Wahlen in den Verwaltungsrat.
7. Wahl der Kontrollstelle.

Die Eintrittskarten und Vollmachten für diese Generalversammlung können gegen Hinterlegung der Aktien oder des Depotscheines einer Bank ab 8. April bis spätestens 15. April 1969 bei den nachfolgenden Stellen bezogen werden:

- in Basel bei der Gesellschaft, Münchensteinerstrasse 38,
beim Schweizerischen Bankverein,
bei den Herren Ehinger & Cie.,
in Genf beim Schweizerischen Bankverein,
in Zürich beim Schweizerischen Bankverein.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, die Berichte des Verwaltungsrates und der Kontrollstelle stehen bei den obigen Stellen vom 8. April 1969 an zur Verfügung der Aktionäre.

Basel, den 3. April 1969

Für den Verwaltungsrat der ALETSCH A.G.
Der Präsident: Engi

Société Suisse de Ciment Portland S.A., Neuchâtel

Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires

Conformément à l'article 9 des statuts, Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le samedi 26 avril 1969, à 11 heures 30, au 3 du faubourg de l'Hôpital, à Neuchâtel (Immeuble d'Ebauches S.A., 4^e étage, salle 108).

Ordre du jour:

- 1^o Rapports du conseil d'administration et des contrôleurs sur les comptes de l'exercice 1968.
- 2^o Approbation de ces rapports et votations sur les propositions qu'ils contiennent.
- 3^o Nominations statutaires.

A teneur de l'article 12 des statuts, Messieurs les actionnaires doivent, pour avoir le droit de participer à l'assemblée générale, opérer jusqu'au mercredi 23 avril 1969, à midi, le dépôt de leurs actions, en échange duquel ils recevront une carte d'admission à l'assemblée générale.

Ce dépôt peut être effectué: au siège social, aux domiciles de la Société de Banque Suisse et de la Banque Cantonale Neuchâteloise, à Neuchâtel; de la Société de Banque Suisse, à Bâle, ainsi qu'à tous les sièges, succursales et agences de ces banques.

Le bilan, le compte de profits et pertes au 31 décembre 1968, le rapport de gestion et le rapport des contrôleurs, sont à la disposition de Messieurs les actionnaires au siège social.

Neuchâtel, le 8 mars 1969

Le conseil d'administration

CAISSE MUTUELLE MALADIE-ACCIDENTS

Siège social: Grand-Chêne 2, Lausanne

Assemblée générale ordinaire

le mardi 29 avril 1969, à 18 heures, au Restaurant du Grand-Chêne (salon rose), à Lausanne

Ordre du jour:

- 1^o Opérations statutaires.
- 2^o Election d'un administrateur.
- 3^o Propositions individuelles.

Seuls les sociétaires porteurs de leur carte de membre seront admis à l'assemblée.



Eröffnung des „Acht-Routen-Netzes“ SCANSERVICE

Moderne, schnelle Linienfrachter des Scanservice bewältigen den Verkehr in beiden Richtungen — zuverlässig und pünktlich. Jeden Monat werden 8 Scanservice-Fahrten in Ost-West-Richtung und 8 weitere in West-Ost-Richtung durchgeführt. Dabei werden je 14 Häfen in Fernost und Europa bedient bei monatlich bis zu 8 Ankünften und Abfahrten.

Ihre Frachtreise schnell und sicher auf dem Scanservice-Seeweg. Wir werben nicht nur mit attraktiven Transitzeiten — wir halten uns auch daran! Weitere Vorteile der Scanservice-Organisation sind: Vollständige Veröffentlichung der Abfahrts- und Ankunftsdaten 12 Monate im Voraus. Sorgfältig auf den festen Ladezyklus eines jeden

Hafens abgestimmte Ladetermine. Liegeplatz-Prioritäten in allen Haupthäfen. Hilfsbereite und erfahrene Schiffsagenten. Darum sollten Sie Ihre Fracht auf dem schnellen, modernen und gut organisierten Weg, dem 'eight lane oceanway' zwischen Europa und Fernost befördern.

Scanservice

Generalfachagentur für die Schweiz: NATURAL AG, 4002 Basel und Filialen in Biel, Buchs SG, Genf, Lausanne, La Chaux-de-Fonds, St. Gallen, Zürich



NEUE BANK NUOVA BANCA NEW BANK NOUVELLE BANQUE

Einladung zur ordentlichen Generalversammlung

auf Donnerstag, den 24. April 1969, 11.45 Uhr, am Sitz der Gesellschaft, Talstrasse 41, Zürich 1

Traktanden:

1. Geschäftsbericht des Verwaltungsrates.
2. Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung.
3. Bericht der Kontrollstelle.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Décharge-Erteilung.
6. Wahlen.
7. Diverses.

Bilanz, Gewinn- und Verlustrechnung sowie der Bericht der Kontrollstelle, der Geschäftsbericht und die Anträge über die Verwendung des Reingewinnes, liegen ab 10. April 1969 in den Büros des Hauptsitzes in Zürich und der Filiale in Chiasso zur Einsicht der Aktionäre auf.

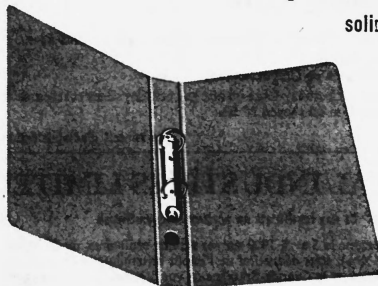
Zutrittskarten, die gleichzeitig als Stimmkarten gelten, können gegen Nachweis des Aktienbesitzes in Zürich, Talstrasse 41, und bei der Filiale in Chiasso, via Livio 5, bezogen werden.

Zürich, den 3. April 1969

Der Verwaltungsrat

Bolleter-Presspan-Ringordner

solider, schöner, vorteilhafter



9 Farben

rot, gelb, blau, grün,
braun, hellgrau, dunkel-
grau, weiss, schwarz

	10	25	50	100	250	500	1000
A 4 Mech. im Rücken	1.80	1.70	1.60	1.40	1.35	1.30	1.20
Mech. im Hinterdeckel	1.65	1.55	1.45	1.25	1.20	1.15	1.10
A 5 185/230 mm	1.70	1.60	1.50	1.30	1.25	1.20	1.10

Alfred Bolleter AG Fabrik für Ringordner, 8627 Güningen
Mappen, Büroartikel Telefon (051) 78 71 71

Spezialist für Ringordner, Katalogeinbände, Offertmappen usw. aus Presspan — auch mit Aufdruck Ihrer Firma in Siebdruck oder Folienprägung (Gold, Silber, alle Farben). Alle Extraanfertigungen.

RECHNUNGSWESEN / DATENVERARBEITUNG

Vielseitige Tätigkeit für junge, tüchtige Sekretärin mit Zahlenflair oder bewegliche Buchhalterin, die den üblichen Aufgabenkreis erweitern möchte:

- Korrespondenz in Deutsch-nach Diktat und Vorlage, bei Eignung teilweise auch in Französisch
- Schreiben von Berichten, Abschlüssen, Protokollen, Stelstiken etc.
- Mitwirken bei der Lösung von Organisationsfragen (Arbeitsabläufe, Formularentwürfe etc.)
- Rechnerische Arbeiten und Kontrollen für Budgets, Abschlüsse, Finanzstatus und Lizenzgebühren
- Allgemeine Sekretariatsarbeiten

Sehr geehrtes Fräulein,

In unserem mittleren Handelsunternehmen mit internationalen Beziehungen bedingen die stetig steigenden Umsätze von Hermesleas und Assurgrün u. e. die Schaffung dieser neuen Position.

Wenn Sie die nötigen Voraussetzungen haben und mit uns wechseln möchten, freuen wir uns, Sie kennenzulernen; zuerst durch eine Kurznotiz mit den üblichen Beilagen, einschliesslich Photo und Angabe des Seirbereichs. (Unser Personalblatt, das Sie auf Wunsch erhalten, kann Ihnen die Offerte erleichtern.) Anschliessend besprechen wir gerne mit Ihnen die näheren Bedingungen. Sorgfältige Einarbeitung und Diskretion sind für uns selbstverständlich. Wir arbeiten in kleineren Teams, in modernen Büros, ein verkehrsgünstiger Lage, Nähe Steuerverwaltung, Ihren Bericht erwarten wir mit Interesse.

Hermes Süessloft AG, Personalstelle
Ankerstrasse 53, 8025 Zürich, Tel. (051) 22 80 80/27 62 87

Wir haben einen

MITARBEITER

mit Erfahrung auf den Gebieten

SCHULDBETREIBUNG UND KONKURSWESSEN

eine ausbaufähige, selbständige Position zu bieten. Seine Aufgaben bestehen aus der

Überwachung des Inkassowesens, Organisation und Koordination derselben.

Zeitgemässe Salarierung, Fünftagewoche in angenehmem und fortschrittlichem Arbeitsklima.

Offerten mit kurzem Lebenslauf, Handschriftprobe und Foto an die Direktion der

ZENTRUM BANK

8001 Zürich, Talstrasse 82

Conventionsfreie Frachten

Müller-Gysin AG.

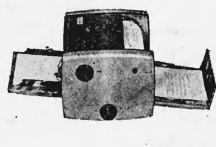
Internationale Transporte

4000 Basel 23

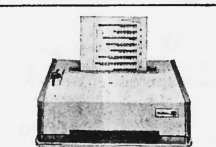
Telefon (061) 34 67 00 — Telex 62 172

REX-ROTARY hat alles für den Büro-Druck, damit Sie ohne «Druck» im Büro drucken können

Nur die Phantasie steckt dem Umdruck Grenzen!



Das Rex-Rotary R-11 Umdrucksystem ermöglicht blitzschnelle und preisgünstige Information. Einwandfreie Abzüge von geschriebenen oder gedruckten Texten und Zeichnungen erhalten Sie in Sekunden, wenn Sie das Umdruckoriginal mit dem



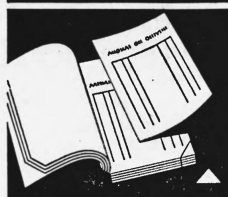
Rex-Rotary 3000 Thermokopiergerät herstellen. Aber auch trockene Kopien, Transparente für Tageslichtprojektion und kaschierte Dokumente fertigen Sie ohne Chemikalien auf einfachste Weise bei vollem Tageslicht an.

Dokumentation und Vorführung durch:
Rex-Rotary für die Schweiz
eugen keller+co. ag

Mombijoustr. 22, 3000 Bern, Tel. 031/25 34 91

Oneco-Durchschreibe-Bücher

in allen Papeterien erhältlich



SIMPLEX

SIMPLEX AG BERN / ZOLLIKOFEN

33



SCHALLER & CO. AG. Briefumschlagfabrik
8023 Zürich, Heinrichstr. 147, Tel. 051/42 15 42

Rationalisieren leicht gemacht!

Wegen Räumung des Lagers nur solange Vorrat fabrikneue la-Merken-

Gegensprechanlage Fr. 57.50

2 Appareile Katalogpreis 132.—
3 Appareile nur 79.50 Katalogpreis 178.—
4 Appareile nur 97.50 Katalogpreis 248.—
Alle Anlagen komplett sprechfertig mit 15, 30 und 45 m langem Kabel

noch einige Industrialsprechanlagen äusserst robuste Bauart

5 Appareile schon ab 248.— Katalogpreis 596.—

Kabel extra

5 Appareile Datus-Super nur 138.— Katalogpreis 350.—

mit 80-m-Kabel nur 250.— oder Netzgerät 25.—

2 Batterien dazu 2.50 oder Netzgerät 25.—

Nachteil:

Drahtlose Automatic-

Gegensprechanlage / 220V

absolut keine Montage

2 Appareile nur 248.—

Bestellen Sie noch heute telefonisch

051/23 39 17 LITEMA-Apparatebau

8004 Zürich Steinfelderstrasse 28



Mittelgrosses Bankinstitut an der Bahnhofstrasse in Zürich sucht

Chef des gesamten Rechnungswesens

Die Voraussetzungen für die Bekleidung dieses wichtigen Postens sind:
persönliches Format
mehrjährige Praxis im Bankgeschäft
fundierte Kenntnisse der Bankbuchhaltung
Bereitschaft zur Übernahme von Verantwortung
Grundkenntnisse im Englischen und Französischen.

Geboten werden:
selbständige und vielseitige Aufgabe in einem sich rasch entwickelnden Bankunternehmen mit weltweiten Beziehungen
Prokura
den Anforderungen und der Leistung entsprechende Salarierung
zeitgemässe Sozialleistungen.

Interessanten werden gebeten, ihre Bewerbung unter Chiffre 70167 an PUBLICITAS AG, 3001 Bern, zu senden.

Herr Gemeindepresident,
Herr Gemeindevorstand,

sind Sie an neuer Industrie in Ihrem Ort interessiert?

Industrieunternehmen beabsichtigt, Zweigbetrieb zu errichten und sucht Ortschaft oder Gegend mit 50 bis 100 weiblichen Arbeitskräften.

Wir bieten saison-unabhängige Ganzjahresbeschäftigung und sind ernsthaft an Kontaktnahme interessiert. Referenzen stehen zur Verfügung.

Offerten unter Chiffre N 21472 an Publicitas AG, 4500 Solothurn.

Wir suchen

volkswirtschaftlichen oder juristischen Mitarbeiter

zur Bearbeitung wirtschaftlicher und finanzieller Probleme der bilateralen und multilateralen Beziehungen der Schweiz mit den Entwicklungsländern. Wir verlangen: Akademische Bildung; besonderes Interesse für internationale Wirtschafts- und Finanzprobleme. Gute Sprachkenntnisse (Deutsch und Französisch, Englisch erwünscht).

Wir bieten: Gutes Teamwork. Abwechslungsreiche Tätigkeit, anregende Arbeitsatmosphäre. Dauerstelle mit Pensionskasse, Sozialzulagen, Fünftagewoche.

Anmeldungen sind schriftlich unter Beilage eines Curriculum vitae, Zeugnisabschriften und einer Photo einzureichen an:

Personaldienst der Handelsabteilung des Eidg. Volkswirtschaftsdepartementes, Bundeshaus-Ost, 3003 Bern.

Broschüre

Warenumsatzsteuer

(Ausgabe Juni 1968)

Preis: Fr. 1.80

Einzahlungen auf Postcheckkonto 30 - 520

Schweizerisches Handelsamtblatt 3000 Bern

Das Anlageheft Nr. 200 606 mit einem Guthaben von Fr. 10 191.95, ausgestellt von der Schweizerischen Kreditanstalt, Zürich, wird vermisst.

Allfällige Inhaber dieses Anlageheftes werden hiermit aufgefordert, dasselbe innerhalb sechs Monaten von heute an gerechnet, an den Schalter der Schweizerischen Kreditanstalt vorzuweisen, widrigenfalls dieses Anlageheft als kraftlos erklärt und an dessen Stelle ein neues ausgestellt würde.

Zürich, den 3. April 1969

Schweizerische Kreditanstalt

Nichtigerklärung

Das Sparheft Nr. 0.995.632 R der Kantonalbank von Bern, Biel, wird vermisst. Der Gläubiger wird es gemäss Art. 90 OR entkräften und über das Guthaben verfügen, sofern der allfällige Inhaber des Büchleins dieselbe nicht binnen 3 Monaten der Kantonalbank von Bern, Biel, vorlegt und sein besseres Recht nachweist.

Biel, den 3. April 1969

Kantonalbank von Bern
Biel

Société Anonyme des Câbleries et Tréfileries de Cossonay Cossonay-Gare

L'assemblée générale des actionnaires du 2 avril 1969 a fixé le dividende pour l'exercice 1968 à:

Fr. 90.— brut par action
sous déduction de l'impôt anticipé

payable dès le 3 avril 1969 au siège de la société à Cossonay-Gare ou aux guichets des sièges et succursales de la Société de Banque Suisse, contre présentation du coupon N° 53.

Cossonay-Gare, le 2 avril 1969

Le conseil d'administration

IMPERIAL CHEMICAL INDUSTRIES LIMITED

Avis de paiement du coupon N° 21 des certificats au porteur émis en Suisse

La société a mis en paiement en Grande-Bretagne le 5 avril 1969 sur ses actions ordinaires, un dividende final pour l'exercice 1968 de sh 1/7,05 (7,93%), sous déduction de l'impôt britannique à la source de 41%. En vertu de la convention entre la Suisse et la Grande-Bretagne en vue d'éviter les doubles impositions, les bénéficiaires domiciliés en Suisse pourront demander le remboursement de l'impôt excédant 15%, soit 26¼% (d. 5,000625 par action). Les actions de la société sont traitées ex-dividende depuis le 24 février 1969 en Grande-Bretagne et le 25 février 1969 en Suisse.

En conséquence, le coupon N° 21 des certificats au porteur émis par la Société Nominée de Genève est payable depuis le 10 avril 1969 à raison de

Fr. 0,4721 net par action,

soit la contrevaletur de d. 11,191875 net au cours de 10,33 moins les frais d'encaissement.

Genève, le 10 avril 1969

Ferrier Lullin & Cie
Hentsch & Cie

Lombard Odier & Cie
Pictet & Cie

Société Anonyme COCKERILL-UGREE-PROVIDENCE

Siège social: SERAING

Registre du commerce de Liège N° 77635

Messieurs les actionnaires sont informés que

l'assemblée générale annuelle

aura lieu au siège social, avenue A. Greiner, N° 1, à Seraing, le lundi 28 avril 1969, à 10 heures.

Ordre du jour:

- 1° Rapport du conseil d'administration sur les opérations de l'exercice social 1968 et rapports du Collège des commissaires et des commissaires-réviseurs.
- 2° Examen et approbation du bilan et du compte de profits et pertes, arrêtés au 31 décembre 1968, ainsi que du projet d'affectation du bénéfice.
- 3° Décharge aux administrateurs, aux commissaires et aux commissaires-réviseurs.
- 4° Fixation du nombre des administrateurs; fixation du nombre et des émoluments des commissaires et des commissaires-réviseurs.
- 5° Nominations statutaires.

Messieurs les actionnaires qui désirent assister à cette assemblée ou s'y faire représenter sont tenus de se conformer aux articles 33 et 34 des statuts et, notamment, de déposer leurs titres cinq jours francs au moins avant la réunion, soit au plus tard le 22 avril 1969.

Les dépôts de titres seront reçus dans les établissements suivants:

à Bâle: Messieurs HEUSSER & Cie
Société de Banque Suisse
à Zurich: Crédit Suisse

Le conseil d'administration